

## ANTE EL GOBIERNO DE VALENCIA EL PERU PROTESTO CON ENERGIA

### EXPOSICION ESTUDIANTIL



Los 25 estudiantes que pagan sus estudios en el Instituto de Arte de Chicago ejecutando trabajos de limpieza y otras tareas en el mismo, están preparando su exposición

Betty Kaslett, la única mujer del grupo, y George Kachberg, cogiendo una de las obras que se exhibirán bajo una península de obras de limpieza.

### SE INICIO LA INVESTIGACION PARA ESTABLECER LAS CAUSAS DEL INCENDIO DEL HINDENBURG

#### LOS CADAVERES DE LOS TRIPULANTES SERAN ENVIADOS A ALEMANIA

Lakehurst, 8. (U. P.) — La muerte del capitán Ernst Lehmann, comandante del dirigible na contribuyó a apremiar los tramites de investigación del accidente del "Hindenburg". El subsecretario de la cartera de Comercio, Sr. Monroe Johnson, expresó que se hará una completa investigación para saber si hubo o no actos de sabotaje que hubieran determinado el siniestro.

El capitán Preuss, comandante del dirigible, continúa en estado gravísimo.

#### MURIO EL JEFE DE OPERADORES

Nueva York, 8. (U. P.) — Ha fallecido el jefe de los operadores de radio del Hindenburg, William Speck.

#### EL "HINDENBURG" HABRIA SIDO TOCADO POR UN RAYO

Mayslanding, 8. (U. P.) — Las últimas palabras pronunciadas por el capitán Ernst Lehmann, inmediatamente después de la explosión del dirigible "Hindenburg", fueron: "Es un rayo Salten". Esta fue la parte esencial de la declaración hecha ante la justicia por el escritor Leon Hardt Adelit, quien se encuentra hospitalizado, pues su cuerpo presenta heridas de mucha gravedad.

En su declaración, Hardt manifestó que en momentos en que estallo la explosión del dirigible, se hallaba en el comedor en compañía del capitán Lehmann, de su esposa y la señora Gertrudis de Hardt y la hermana de éste Carl Adelit. "El capitán Lehmann, dice Hardt, después se levantó rápidamente de su asiento y dijo, ha sido un rayo, salten. Lehmann, continúa Hardt, rompió un vidrio del salón y empujó a la Sra. Gertrudis de Hardt." Esta viajaba en calidad de corresponsal de varios diarios alemanes.

#### SESIONO LA COMISION INVESTIGADORA

Lakehurst, 8. (U. P.) — El

Jefe del consejo de Investigaciones de la marina, capitán Gordon W. Gains, convocó a reunión urgente de la sección citada, con objeto de investigar las causas del accidente del Hindenburg. Esta convocatoria fue hecha por intermedio del inspector local de Filadelfia. Entrevistado por la United Press, Mr. Haines dijo: ha sido informado al Consejo de investigaciones sobre el accidente del Hindenburg, como esto en cierto modo afecta a los Estados Unidos, tenemos la obligación de dar un informe lo más completo y exacto de la catástrofe. A esta reunión han sido invitados los representantes de la casa Zeppelin.

#### HAN DECLARADO VARIOS SOBREVIVIENTES

Hoy presentó su declaración el señor Kurt Bauer. Otros sobrevivientes preparan sus respectivas declaraciones entre cuatro y seis de la tarde. Se teme que la muerte del capitán Lehmann sea un obstáculo para el total esclarecimiento de la catástrofe.

### Espalter defiende el derecho de asilo en España

Montevideo, 8. (U. P.) — El cónsul, señor Espalter, ha dado a publicidad un comunicado extenso en el que defiende la actitud adoptada por el gobierno sobre el derecho de asilo en España. El documento dice entre otras cosas: "Nuestro gobierno defiende, junto con el resto de América el sagrado derecho de asilo para todos los acusados políticos en España."

### Fueron violados dos cofres del Ministro del Perú en Madrid, depositados en el Banco Hispano Americano de la capital, además de haber sido allanado el local del consulado peruano en la misma ciudad

LIMA, 8. (U. P.) — Un comunicado oficial de la cancillería da cuenta del allanamiento del consulado general del Perú en Madrid, ocurrido el seis del mes en curso, y la aprehensión de varios aliados, prestando el descubrimiento de una estación clandestina de radio. Califica tal hecho como un "acontecimiento grave".

Dice entre otras cosas el comunicado, que "el Ministro del Perú en Madrid, señor Juan de Ossa, ha protestado energicamente ante el gobierno de Valencia quien, solicitó la inmediata reunión del cuerpo diplomático que se halla actualmente en Madrid. El comunicado añade que el señor Ossa, regresando a Madrid a fines de abril, encontró violadas sus cajas de seguridad, dejadas en el Banco Hispano Americano, habiéndose informado que el contenido de las mismas fué enviado a Valencia, por lo cual,

el ministro Ossa protestó vehementemente.

Luego el comunicado agrega: "Desde el jueves, el consulado del Perú en Madrid está rodeado de policías armados con ametralladoras que no permiten comunicación al exterior, y que el cónsul del Perú, señor Ibáñez, se halla incomunicado".

El comunicado consta de siete páginas y relata en forma circunstanciada la forma cómo la legación del Perú en Madrid procedió a amparar a los peruanos residentes en España, lo mismo que a los españoles que se acogieron al derecho de asilo. Con relación a la violación de las cajas de seguridad que el ministro Ossa dejó depositadas en el Banco Hispano Americano, la nota oficial manifiesta que el señor Ossa no sólo ha protestado ante el gobierno de Valencia, sino que ha exigido la inmediata devolución del contenido de los cofres.

A continuación la nota expresa: "En esa situación se ha producido el grave acontecimiento del seis de mayo, cuando el director general de Seguridad, de Madrid, acompañado de comisarios y agentes de policía, allanó el local del consulado peruano, rompiendo las ventanas de la casa del cónsul, bajo el pretexto de encontrarse en ese local una instalación de radio clandestina. Los funcionarios policíacos, se incautaron de dinero y joyas, y apresaron a algunos aliados, incluso al cónsul ad-honorem señor Ibáñez."

Ultimamente se habían allanado en el consulado más de 300 españoles y numerosos peruanos, para quienes el señor Ossa gestionaba la evacuación, momentos en que se produjo el incidente, el cual el gobierno del Perú considera como un hecho "muy grave".

### UNA SONRISA ENVIDIABLE



Con una sonrisa que su padre el presidente envidiaría, Franklin D. Roosevelt (hijo) estrecha la diestra del agente Joseph Cummings, después de haber abonado una multa

de 10 dólares por exceso de velocidad... el incidente se pareció preocuparlo, a juzgar por la expresión jovial.

### FUERON CONDENADOS A PRISION LOS LIDERS COMUNISTAS EN EL BRASIL

#### PRESTES FUE SENTENCIADO A 16 AÑOS Y OCHO MESES DE CARCEL

### Bilbao ordenó la movilización de reservas

Bilbao, 8. (U. P.) — El gobierno del Euzkadi ha dictado un decreto llamando bajo banderas a todos los ciudadanos de 28, 38 y 39 años para servir en las filas del ejército, y a todos los ciudadanos de 27, 37 y 38 años que prestaron sus servicios en la armada.

### La Cámara de Diputados francesa otorgó un voto de confianza al Gobierno

París, 8. (U. P.) — La Cámara de Diputados confirió un voto de confianza al gobierno, sobre la política externa e interna, por 350 votos contra 159.

### EN EL ECUADOR CREARAN CUERPO DE INTENDENTES PARA TURISTAS

Quito, 8. (U. P.) — La Cancillería que tiene bajo su control, la Dirección General de Turismo, se encuentra preparando un interesante Reglamento de Hoteles así como también la creación de un cuerpo de personas especialmente capacitadas, que por lo menos sepan hablar dos idiomas, para que sirvan de intérpretes a los turistas.

### ECUADOR RECUPERA CIENTO MIL CUADRAS CUADRADAS EN PAILON

Quito, 8. (U. P.) — Se ha suscrita una escritura de transacción entre el Gobierno del Ecuador y la Ecuador Land Company, propietaria de terrenos en el Pailón, provincia de Esmeraldas, según la cual, el Ecuador recupera cien mil cuadradas de terrenos en el Pailón, entregando en cambio el Ministerio de Hacienda, la suma de \$ 750.000.

### War Admiral ganó el Derby de Kentucky

Churchill Downs, Kentucky, 8. (U. P.) — Hoy se corrió la famosa prueba llamada el Derby de Kentucky, que por el monto de premios que se disputa es la más importante de todo el mundo. La prueba se definió con el triunfo de War Admiral. Segundo llegó Pompoon y tercero Reaping Reward.

### Se divorció la Condesa de Covadonga

La Habana, 8. (U. P.) — Un juzgado dio a conocer el fallo sobre la demanda de divorcio presentada por la señora Sampedra, esposa del conde de Covadonga. El fallo concede a la señora Sampedra el divorcio absoluto por haber hecho su esposo abandono de hogar.

### HA REGRESADO AL ECUADOR EL NOTABLE GEOGRAFO, FRAY VACAS GALINDO

Quaynquil, 8. (U. P.) — A bordo del vapor Santa Clara regreso procedente de Europa, el notable geógrafo ecuatoriano, Fray Enrique Vacas Galindo quien después de vivir en Roma muchos años, viene al Ecuador a prestar su importante colaboración como miembro de la Junta Consultiva del Ministerio de Relaciones Exteriores.

### EL DUCE LLAMO A LOS CORRESPONSALES ITALIANOS DE LONDRES

Roma, 8. (U. P.) — Oficialmente se anuncia que el gobierno ha llamado urgentemente a todos los corresponsales italianos que se encuentran en Londres, por "la campaña antifascista de los diarios británicos".

Un decreto del gobierno hace saber que se ha prohibido la introducción al país, de todos los diarios británicos a excepción del "Daily Mail", "Evening News" y "Sunday Observer".

### EL CAPITAN EFREN BARRAZUETA SALIO DESTERRADO HACIA CHILE

Quaynquil, 8. (U. P.) — El capitán Barrazueta salió desterrado a Chile por asuntos políticos a bordo del vapor "Fudeto".

### PARTIERON A ROMA LOS CORRESPONSALES

Londres, 8. (U. P.) — Han partido en tren para Roma los corresponsales italianos, que se hallaban en Londres, y que son aproximadamente una docena, después de haber recibido órdenes terminantes de Roma para que tomen el primer tren con dirección a la capital italiana. Algunos corresponsales que se encontraban tomando su desayuno de fin de semana en las afueras de Londres han tenido que regresar apresuradamente a su patria.

### EL GENERAL POZAS ATACARA A LAS FUERZAS ANARQUISTAS QUE SE HALLAN EN BARCELONA

#### PREVIAMENTE EL GENERAL POZAS DESTITUYO A TODA SU OFICIALIDAD

Hendaya, 8. (U. P.) — Avionado de las fuerzas aéreas del ejército de moia han arrojado bombas sobre varios bosques, incendiándolos. El incendio más importante ocurrió en las alturas de Ollive, entre Guernica y Bermeo, tratando de dispersar a las tropas vascas que defienden el paso de esas alturas — que se hallan a los 2.700 metros sobre el nivel del mar.

#### SE NORMALIZA LA SITUACION EN BARCELONA

Perpignan, 8. (U. P.) — El directorio catalán presidido por el señor Luis Companys se reunió en el edificio de la Generalidad. El directorio dio a conocer el texto de las medidas drásticas que se implantarán en Barcelona para mantener el orden.

Minutos más tarde, el mismo directorio expidió un comunicado, en el que expresa: Se ha restablecido la vida normal en Barcelona. Muchos comercios han reabierto sus puertas. Los obreros van regresando gradualmente a sus labores. Todas las oficinas públicas funcionan con normalidad.

#### ANARQUISTAS SERAN PERSEGUIDOS

Perpignan, 8. (U. P.) — El general Pozas, comandante único del frente de Aragón está reorganizando las tropas, habiendo modificado sustancialmente el cuadro de oficiales y suboficiales. Ahora se prepara para una acción militar contra los anarquistas que aun controlan algunos suburbios de Barcelona lo mismo que varias provincias, donde siguen recibiendo refuerzos. El centro de Barcelona ha recobrado su ritmo normal. Los diarios ya circulan y los cineas han reabierto sus puertas.

#### AUNQUE RETRASADAS LAS COSECHAS DE ARROZ SERAN BUENAS EN EL ECUADOR

Quaynquil, 8. (U. P.) — Aunque un poco retrasadas por la estación invernal, las cosechas de arroz prometen ser de lo más abundantes de siempre que no habrá escasez de este artículo.

#### FUERZAS DE VALENCIA LLEVARON A BARCELONA

Barcelona, 8. (U. P.) — 121 camiones llegaron a esta procedentes de Valencia con cuatro mil hombres de tropa y guardias de policía bien armados. También llegaron dos compañías motorizadas, a fin de ayudar a restablecer el orden. Esta tropa fue recibida con gran entusiasmo a los gritos de "Viva la República".

### Carlos Concha elogió la política de Estados Unidos

Lima, 8. (U. P.) — Regresó de Washington el embajador del Perú en Chile, señor Carlos Concha, enviado especialmente a esa capital para conseguir el aumento de la cuota de azúcar que compran los Estados Unidos. Concha declaró haber encontrado en el gobierno americano toda clase de facilidades y elogio la política de alma yqui palpita en este buen vecino de Roosevelt. Igualmente tuvo palabras de alabanza por la labor de acercamiento continental que desarrolla, el secretario de Estado señor Cordell Hull y el subsecretario señor Sumner Welles. "Hull, dijo el señor Concha, es un hombre de positivo valor; es decidido partidario de las tarifas bajas con relación al comercio americano".

Preguntado con respecto a la cuota asignada por la conferencia de Londres al Perú, que alcanza a 333.000 toneladas de azúcar, expresó lo siguiente: "Esa cantidad cubre nuestra exportación, que el año pasado sumó 327.000 toneladas. En Londres la delegación del gobierno de Estados Unidos colaboró en favor de los demás países de América para el establecimiento de un mercado mundial azucarero, procurando el aumento de precios para el mayor auge posible de la industria".

Concha declaró que regresaría a Santiago de Chile dentro de cuatro días.

# Parece que Alemania desarrollará una leal y sincera cooperación económica

## EL EJE QUE UNE A BERLIN Y ROMA AUN NO SE HA ROTO Y PUEDE OFRECER SORPRESAS

CON TODO, EL MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES DE FRANCIA SE MUESTRA ALGO DESCONTENTO Y DESCONFIADO

### LOS OBJETIVOS TERRITORIALES

«Paris. Por avión. — Especial para "LA RAZON". — El doctor Hjalmar Schacht dice que el Convenio de Bruselas, en el cual ha prevalecido la tesis francesa de que la ayuda económica a Alemania debe ser precedida por un entendimiento político que asegure a Francia que tal ayuda no significará simplemente que Francia vaya a pagar el rearme de Alemania, que algún día pueda utilizar contra ella, abre las esperanzas de atraer a Alemania a un convenio de cooperación internacional, el cual Francia espera se traslucirá en un más rápido arreglo de las negociaciones internacionales.

Esta reacción, que ha sido comentada en el Quai D'Orsay, ha revelado simultáneamente que es necesario asegurar que cualquier garantía que ofrezca Alemania, sea una verdadera y efectiva promesa de cooperación y que no vaya a ser una tentativa de procurarse ayuda exterior para sus programas de rearme y con miras a establecer una hegemonía alemana sobre Europa.

En el Quai D'Orsay se estima que Schacht se expresó desde un punto de vista personal; pero no obstante puntualiza que "la interpretación dada por la prensa alemana a sus palabras, que han sido comentadas por los más prominentes rotativos a través del Rin, indica que reflejan las ideas de los líderes del Tercer Reich.

El punto más importante, según opinión del Ministerio de Relaciones Exteriores de Francia, es que los círculos alemanes ahora admiten la prioridad

de los asuntos políticos sobre los económicos. "Esto permite inaugurar, bajo las condiciones más favorables, las negociaciones intergubernamentales, las cuales deberán ser seguidas de una declaración pública".

Con todo, el Ministerio de Relaciones Exteriores de Francia se muestra algo descontento, por cuanto las ofertas de Alemania no han sido acompañadas de una sólida garantía durante estas negociaciones".

Estas negociaciones sirven para dar créditos a Alemania, a fin de reformar su moneda y restaurar sus finanzas públicas y en el Quai D'Orsay se dice que si tales facilidades, que habilitarían tal vez a Alemania para abastecerse a sí misma, sin que ésta diera muestras evidentes de cooperar a la mejor organización de la seguridad colectiva, hicieran que terminase la carrera armamentista, ello sería un grave error de Europa. Ello sería, además, equivalente a conceder a Hitler y al Reich medios materiales para llevar a efecto, tarde o temprano, sus objetivos territoriales.

Francia, Bélgica y la Gran Bretaña, y ciertamente también los Estados Unidos, no tienen grandes deseos de ver a Alemania de nuevo dentro del círculo de intercambios internacionales.

El eje que une a Berlín y Roma todavía no se ha roto y puede ofrecer sorpresas a París y Londres, si es que los Gobiernos de Francia y Gran Bretaña se dejan atrapar con el espejismo de la cooperación, sin que una garantía efectiva y básica sea dada.

## Mirador LOS ITALIANOS APLAUDEN LA DECISION ADOPTADA POR EL COMITE DE NO INTERVENCION

FALLECIO LEONARDO PACINI EN ITALIA

Viarreggio. — Ha fallecido en esta ciudad el Padre Leonardo Pacini, a la edad de 82 años, conocido compositor franciscano de música sagrada y de óperas. Entre sus obras principales destacan: "El encuentro en la gruta Cimabue" y "Schola Cantorum".

EN ROMA, HAY LA CONVICCION DE QUE LA GUERRA CIVIL ESPAÑOLA NO DURARA MUCHO, SALIENDO VICTORIOSOS LOS REBELDES

### LA AYUDA DE LOS SOVIETS

«Roma. (Por avión. — Especial para "LA RAZON"). — No obstante que no se ha podido obtener el punto de vista oficial, los políticos italianos se muestran contentos y aprueban la decisión del Comité de No Intervención de iniciar, en forma mas intensa, el control de las fronteras españolas. En estos círculos políticos se expresa la

esperanza de que el control sea ejercitado honestamente y que no resulte a favor de uno de los que durante como ha estado sucediendo desde el 20 de febrero.

Los italianos objetan que desde esa fecha Francia y Rusia han estado ayudando a los gobiernos en forma extensa, con nombres y material bélico, no obstante sus promesas de no hacerlo.

Los reclamos italianos tomaron un cariz muy grave durante los últimos días, a raíz de las revelaciones que hizo Cayula en el "Giornale D'Italia" probando que Francia y Rusia ayudaban al Gobierno de Valencia. Necesaban los italianos que esta ayuda era una vergonzosa violación de los acuerdos de febrero, a los que, mientras Italia y la Gran Bretaña se adherían lealmente, Francia y Rusia abiertamente faltaban a su palabra.

La fijación de una fecha para que comience el control efectivo, ha sido pues, bien recibida, y ella suspenderá definitivamente la ayuda de Francia y Rusia, y se dejará al Gobierno de Valencia que luche por el solo.

En Italia hay la convicción de que la guerra civil española no durará mucho, saliendo victoriosos los nacionalistas, es que los gubernistas no reciben más ayuda exterior.

### JAPON Y LA INDIA FIRMAN UN PLAN

Tokio. — Se anuncia que el Japón y la India han iniciado las gestiones para celebrar un protocolo mediante el cual el Japón venderá anualmente a la India 283.000.000 de yardas de géneros de algodón y le comprará 1.000.000 de fardos de algodón.

### CURSO DE TECNICOS PETROLEROS

En el Rectorado de la Universidad se hallan abiertas las inscripciones de postulantes a los nueve puestos reservados para el Departamento de La Paz.

Condiciones: Presentación del Diploma de Bachiller en Humanidades, de las calificaciones de los seis cursos de secundaria y del certificado de bautizo.

Las inscripciones estarán abiertas todos los días hábiles de horas 10 a 11.30, hasta el 25 de mayo en curso.

El día 26 de mayo se reunirá el Comité de Selección.

Se observará el Prospecto redactado por Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos.

La Paz, mayo 5 de 1937. — El Secretario General del Rectorado.

## AVISOS ECONOMICOS

- MEDICOS**
  - DOCTOR FLORENTINO MEJIA G. — Médico Cirujano. — Profesor de la Facultad de Medicina. — Medicina interna. Especialmente enfermedades broncopulmonares y Tuberculosis. — Horas de consulta 2 a 6 p. m. — Consultorio y domicilio: — Bailliván 91. 28
  - DR. TEODORO VON BORRIES R. — Cirujía general, Medicina Interna: Ginecología — Venereas. — Consultorio: recreo 321 — Atiende de 2 a 6 p. m. — Domicilio: Miraflores.
  - DR. JUAN C. AREBALO, MEDICO-CIRUJANO. — Medicina Interna. — Cirujía Urgencia. — Enfermedades de Señoras. — Sífilis, Blemorragia, Tuberculosis, Piel, curaciones por procedimientos modernos. — Consultas de 14 a 17 (2 a 6 p. m.) — Calle Indaburo 144. — Casilla de correo 508.
  - DR. E. ALEXANDROWIC — MEDICO-CIRUJANO. — Atiende enfermedades de la piel y venereas. — Calle Potosí 141. — Horas de consulta de 3.30 a 4.30 p. m.
  - DR. E. LARA QUIROZ. — MEDICO-CIRUJANO. — Estudios en el extranjero. Enfermedades internas: Señoras, Niños, Venereas, Rayos X.
- ABOGADOS**
  - RAUL JORDAN VELASCO. — Abogado. — Associated of Turnbull and Bergh of New York. Administrativos, Civiles, Mineros, Divorcio en México. English spoken. On parle français. Bufete Rojas. (Bolivar 500).
  - LIONEL MOLINA CAMPERO. — Abogado. — Atiende asuntos civiles, mineros y administrativos. Bufete: Cardenas No. 72
- DENTISTAS**
  - DR. R. STASZESKI, CIRUJANO-DENTISTA. — Estudios en el Exterior. — Comercio 378, 2o. piso. — Consultas diarias de 9 a 19.
- VARIOS**
  - DEPARTAMENTO ELEGANTE Y cómodo se da a gente docente a media cuadra del tranvía Calle Pinilla 555, Miraflores.
  - MECANICOS, CHAUFFEURS, SE necesita en la Fábrica de Ladri-llas. Miraflores. Calle Pinilla, No. 658.
  - SE NECESITA CON URGENCIA un mozo con buenas recomendaciones. Referencias: Comercio No 489.
  - EN VENTA MUEBLES DE DOR autorico. — Figueroa No. 064, de 1 a 6 p. m.
  - SE ALQUILA HABITACIONES. — Figueroa No. 064, de 1 a 6 p. m.
  - SE CEPILLAN Y ENCERAN pisos de madera, con maquinaria eléctrica. Encerados en colores rojo, nogal, natural, etc. — Ya nacocha No. 761.
  - OCASION. — SE VENDE UN AUTOMOVIL Chevrolet Roadster, modelo 36, casi nuevo. Calle Juan F. Zuazo, 69.
  - SEÑORA, SEÑORITA, CABALLERO! ¿Quiero usted conocer su porvenir? Su futuro, su pasado, su presente — Quiromancia. — Grafología. — Honorario; Convencional, según consulta.
  - Dr. Román Solomka Gran Hotel Savota. — Plaza No. 48. — Plaza Pérez Velasco. — Consultas a domicilio y por correo. — La Paz. — Bolivia. — On parle 4 idiomas

## LO RARO Y LO CURIOSO



De aquí a 10 500 años habrán cambiado totalmente nuestras estaciones, debido a la variación constante de dirección del eje de la tierra que hace adelantar 25 minutos anuales el principio de cada estación.



Se puede navegar por el río AMAZONAS varios días sin ver sus orillas.

## American Dentist DR. JULIUS PROTZEL

Diplomado en la Universidad de Pennsylvania, (Filadelfia, E.E. U.U.). Reconocido como la mejor del mundo en la ciencia odontológica.

Post Graduate School of Dentistry of Philadelphia and Facultad de medicina de la Universidad Mayor de San Marcos de Lima, con título revalidado en Bolivia.

Exodontista de "The Philadelphia (Blockley), Hospital" Department of Health & Charities.

Cuenta con una instalación científica para efectuar extracciones difíciles, operando por medio de oxígeno no tóxico (tres veces destilado) sin dolor alguno, sin tener necesidad de recurrir al anti-cuado y doloroso método de inyecciones; último adelanto de la ciencia.

Rayos X (instalación completa), Rayos ultravioleta e infrarrojos. Radioterapia, Diatermia, Alta Frecuencia, Electrosmosis, etc., etc. Tratamiento ético de la piorrea y de toda afección bucal.

ORTODONCIA o sea corrección de anomalías dentarias; conforme a la técnica avanzada de los profesores Angle - Dewey; University of Iowa, Dewey School of Orthodontia & Kansas City Dental College.

Especialidad también en puentes fijos y removibles, coronas. Dentaduras modernas estilo "LUXENE" y "VYDON" sin paladar y de un material de nuevo descubrimiento, sistema "PARFAIT".

English Spoken. Man Spricht Deutsch. On Parle Français.

Horas de consulta de 9 a 11 y de 14 a 18.

CLINICA: Yanacocha No. 368, (primer piso), Telefono No. 83 a. — Casilla Correo, 759.

## IDENTIFICACION PROFESIONAL (TRABAJO OBLIGATORIO)

Con el fin de dar cumplimiento a las disposiciones del Supremo Decreto de 22 de diciembre del año pasado, sobre trabajo obligatorio, se hace saber a todos los trabajadores, empleados y obreros, industriales y comerciantes, la obligación que tienen de apersonarse a las oficinas de identificación profesional, para recabar su respectivo certificado o carnet de trabajo, en el siguiente orden:

OFICINA 1a. — Calle Balliván (altos investigadores). Se presentarán todos los profesionales como abogados, ingenieros, farmacéuticos, oculistas, médicos, dentistas, artesanos o maestros de pequeños talleres, pequeños industriales y comerciantes, contadores, maestros, etc., etc.

OFICINA 2a. — Calle Sucre 313 (cuartel carabineros). Se presentarán todos los empleados públicos, así como los del comercio, la industria y la banca.

OFICINA 3a. — Calle Chuquiaca No. 80. — Se presentarán todos los trabajadores de las fábricas, talleres, maestranzas, construcciones, transportes, garzones, domésticos, etc., etc.

Se hace saber que el carnet de trabajo, para el elemento indígena será de carácter gratuito.

Los gerentes y propietarios de las empresas industriales o comerciales, elevarán los cuadros de su personal de acuerdo a las cédulas de identificación profesional.

El plazo de las inscripciones es a partir del 15 de abril hasta el 15 de Julio del presente año

La Paz, marzo 30 de 1937

JEFE DE POLICIA.

# AUTOMOVILES Y CAMIONES

# STUDEBAKER

MATHIAS CSAPEK Distribuidor general para Bolivia  
Calle Federico Zuazo No. 207 Casilla No. 440

# El Prefecto del Departamento de Tarija iniciará un vasto plan de vialidad

## DOS IMPORTANTES OBRAS URBANAS QUE SE REALIZAN EN LA CIUDAD DE SANTA CRUZ

SANTA CRUZ, 6. — (DNDP). — Continúan efectuándose con todo éxito los trabajos de ensanche de la avenida Moreno y las calles...

Esta obra constituye el primer triunfo de las iniciativas planificadas por los Amigos de la Ciudad.

## CONSTITUIRAN EN ESTA CIUDAD UNA DELEGACION QUE SE ENCARGUE DE FINANCIAR UN EMPRESTITO DEPTAL.

TARIJA, 7 (D.N.D.P.). — Las autoridades locales y los representantes de las diferentes entidades sociales, han resuelto constituir en la ciudad de La Paz una delegación...

que se encargue de gestionar la financiación de un empréstito departamental destinado para la construcción de diferentes obras públicas.

## EL LOCAL DE LA PREFECTURA DEL BENI SERA ENTREGADO DURANTE LAS FIESTAS PATRIAS DE AGOSTO

¿Quiere lucir un hermoso peinado en sus reuniones? El Salón de Peinados "ARTURO" Mercado 42. — Teléfono 1053.

TRINIDAD, 6. — (DNDP). — Los trabajos de edificación del local de la Prefectura prosiguen con todo éxito, asegurándose que hasta el mes de agosto próximo se han concluido. El contrato de tales obras ha recibido últimamente un gran stock de madera y otros materiales de construcción.

## NUEVO ADMINISTRADOR DEL TESORO DEPARTAMENTAL DE LA CIUDAD DE COCHABAMBA

REALIZA UNA INSPECCION EL PREFECTO

SUCRE, 7. — (D.N.D.P.). — El Prefecto del Departamento ha emprendido viaje con dirección a la capital de la provincia de Chu...

COCHABAMBA, 7. — (DNDP). — A satisfacción de la opinión pública local se ha hecho cargo de la administración del Tesoro Departamental el señor José Borda, quien se propone realizar una labor eficaz dentro de esa repartición pública.

con objeto de inspeccionar los servicios de esa localidad e inaugurar los trabajos de diversas obras públicas.

## SOLICITADA

### LA JUSTICIA TARDA, PERO LLEGA

La señora María Basadre de López de Romaña, distinguida dama de la sociedad, ha sostenido un ruidoso juicio disputando la sucesión hereditaria a los hijos y herederos forzosos del que fue don Ezequiel Peña Ibarquien. La Corte Superior del Distrito acaba de amparar a los menores revocando el secuestro de los bienes que la actora obtuvo en forma injusta. El auto del Tribunal de Justicia, dice así:

"Corte Superior del Distrito Sala en lo Civil, La Paz, a 3 de mayo de 1937.

Vistos, en apelación el auto de fojas 29 vuelta, el de fojas 30 vuelta, que le es relativo, lo informado por las partes, el dictamen verbal afirmativo del Fiscal del Distrito.

Considerando: que María Basadre de López Romaña, con apoyo de los documentos de fojas 16 a 24, manifiesta que el finado Ezequiel Peña Ibarquien, tío carnal de la actora, en su calidad de albacea testamentario de la que fue su única y última esposa, don Ezequiel Peña Ibarquien, de la Peña, ocultando los bienes inmuebles, joyas, muebles, fuertes valores mobiliarios, documentos de crédito, lotes hipotecarios, bonos, etc., pertenecientes a dicha testamentaria, que constan en la Inven...

### LA JUSTICIA TARDA, PERO LLEGA

tariación judicial de fojas 11 y siguientes faccionada al fallecimiento del precitado Ezequiel Peña Ibarquien, dice haber inducido con engaño, a suscribir la escritura pública que en testimonio corre a fojas 7 relativa a aprobación de cuentas, partición extra judicial de bienes y venta de acciones y derechos a favor del extinto Peña Ibarquien, por lo que tiene necesidad de iniciar demanda sobre nulidad de esa escritura y aún de algunas disposiciones del testamento otorgado por la de cujas líneas J. V. de Peña, reclamando la cuota hereditaria que le corresponde en los bienes de referencía, los que, por tal motivo, se hallan en litigio, y para cuyo fin, como diligencia preliminar de demanda, solicita su secuestro de los precitados bienes; que el Juez de la causa, fundándose en lo previsto por el artículo 100 del Procedimiento Civil, ha dictado el auto de fojas 20 vuelta, ordenando el secuestro solamente de los bienes muebles y valores mobiliarios, negando en lo tocante a los inmuebles y otros bienes; que a fojas 76 Luis Claudio Peña, heredero forzoso de Ezequiel Peña Ibarquien declarando como tal por sentencia ejecutoriada de fojas 84 y siguientes y con apoyo de los documentos de fojas 84 a fojas 77, ha pedido revocatoria con alternativa de apelación del citado auto de fojas...

## SUCRE Y TARIJA DISPUTARAN UN MATCH DE FUTBOL

SUCRE, 7. — (D.N.D.P.). — Existe espíritu expectativo por conocer el resultado de los acuerdos que se están tomando entre la delegación tarijeña y las autoridades deportivas de esta localidad, con objeto de concertar su encuentro futbolístico interdepartamental en el laboratorio del 25 de Mayo próximo. Se anuncia también que arribará una delegación deportiva procedente de Santa Cruz para dar mayor realce a la efemérides local.

## IGUALMENTE SE PROCEDERA A LA INSTALACION DE UN SERVICIO DE AGUAS POTABLES EN LA CAPITAL DE LA PROVINCIA O'CONNOR

TARIJA, 8. — (Especial) Tenemos conocimiento de que el señor Prefecto del Departamento, continuando su vasto plan de trabajos en servicio público, viajará el jueves próximo hasta Yacuiba acompañado por el Jefe de Policía de Seguridad, el Ingeniero representante de la Dirección General de Obras Públicas, el Inspector de Instrucción Primaria, un representante del Departamento de Propaganda y un miembro de la Casa de Abasto Público.

Esta obra de tanta importancia por cuya verificación tiene el Tcnl. Ruiz, especial empeño. Además se incrementarán los trabajos de prestación vial, afrontando obras camineras nuevas y de indudable beneficio. Igualmente serán realizados en Yacuiba.

Entre los puntos a definirse en el plan que comentamos, encuéntrase en primer lugar, la de instalación de aguas potables en la capital de la Provincia O'Connor, para cuyos trabajos hay fondos especiales destinados por ley y facultad para la contratación de un empréstito. Sobre estudios hechos ya por ingenieros, se definirá...

Otro asunto de vital importancia y por el que se han recibido siempre reclamaciones insistentes, es el referente al abastecimiento. Se reglamentará la provisión en forma tal que satisfaga ampliamente a los vecindarios. Serán también encarados en forma plausible los problemas educacionales y administrativos y otros penurias de las regiones citadas.

Las provincias de O'Connor y Chaco, recibirán un vigoroso impulso con la visita de la primera autoridad departamental.

## LA CAMARA OFICIAL ESPAÑOLA DE COMERCIO, INDUSTRIA, NAVEGACION Y BELLAS ARTES EN BOLIVIA

En vista del comunicado de la Legación del Gobierno de Valencia en Bolivia, y de la convocatoria a una Junta General Extraordinaria publicados en algunos diarios de la localidad, tachando de ilegales al Directorio elegido en la Junta General Ordinaria de 30 de Abril último, y en hacer las siguientes afirmaciones: La Cámara Oficial Española de Comercio que funciona en Bolivia con crédito y prestigio, debe su fundación y su existencia a la voluntad de los comerciantes españoles que se han asociado al amparo de los derechos otorgados a todos los habitantes por la soberana Constitución Política de este país; se rige por su Reglamentación que es el estatuto social libremente aceptado por los socios, sus acuerdos son tomados por la mayoría de los miembros reunidos en la Junta General, y no admite la intromisión de elementos que tienen un puesto honorario dentro de la institución...

El actual Gobierno de Valencia, que no representa a la mayoría española, ni encarna funciones legales y que ejerce autoridad apenas en la tercera parte del territorio de España, ha sancionado un decreto en 7 de Enero último, ordenando a todas las Legaciones españolas que procedan a constituir los Directorios de las Cámaras de Comercio Españolas, con elementos totalmente adictos a ese gobierno.

Con esa medida se ha contrariado: a) la voluntad de los asociados, que es la única que debe primar en la formación de sus directorios (art. 57 del Reglamento); y b) el art. 7 del mismo, que prohíbe llevar a la Cámara asuntos "ajenos a los fines de su fundación", fines que son notadamente comerciales y no políticos. Los miembros de la Cámara rechazan este atropello, defienden su libertad de asociación al amparo de las leyes democráticas de Bolivia, y afirman su decisión de sostener el actual Directorio, elegido por la voluntad de la mayoría de sus socios, en conformidad estricta al art. 57 del Reglamento.

En consecuencia, la Cámara Oficial Española de Comercio, Industria, Navegación y Bellas Artes, declara que es aprotista cualquier otra asociación que se presente con este nombre, y que para establecer las responsabilidades legales del caso y eludir las que pudieran serbarse contra los usurpadores de su nombre, publica a continuación la lista íntegra de sus socios.

- JOSE GIBBERT. — Presidente. SAENZ Y RUIZ — ALBERTO PERES-HITA — CRESPI HNOS. — FLORES SAN ROMAN Y CIA. — ARNO HNOS. — JOSE ARANA Y HNOS. — NAVARRO Y PEDRO — JOSE PERALTA — RAFAEL GIBBERT — JOSE VALL — MANUEL BUENO — RAMON QUERALT — JOSE PEREZ MARIN — JOSE MARIA VALLS — ANTONIO AGUSTI — ANDRES IGLESIA — ALEJANDRO HERNANDEZ — JUAN VIDAL — RAMON GRAU — JOSE ACEBO — FRANCISCO JIMENEZ — AURELIO GARCIA — JIMENES & CIA. — CIA. MADERA HISPANO BOLIVIANA — BUENO HNOS. Y COMPANIA — SILVANO GARCIA — JOSE DIEGO MADRAZO — JOSE ROVIRA — JOSE BALGADO DE LA RUBIA — JOSE MORENO — JOSE MORON TRES CASTRO — JOSE MESA — ANTONIO SALAS R. — ANTONIO FLIX — JOSE FLORES M. — PEDRO MILLAN — MODESTO MARIN — MANUEL FLORES MATOS — POLIS MURCIENES SAN MARTIN — FRANCISCO MORON TRES CASTRO — FORMERIO GONZALEZ DE LA IGLESIA — BALDOMERO BLANCO — RAFAEL GARCIA — FORCADA HNOS. — ANTOLIN GONZALEZ — JUAN GALLARDO — MIGUEL RIOS.

## AVISO MUNICIPAL

Servicio de limpieza en la ciudad de Cochabamba. Se solicita propuestas en pliego cerrado para el establecimiento de un servicio de LIMPIEZA EN LA CIUDAD DE COCHABAMBA, comprendiendo: riego, barrido de calles y rovalaje de banquetas y aguas servidas. Las propuestas serán recibidas en la Secretaría Municipal hasta el día sábado 15 de mayo del presente año, hora 17. Mayor detalle y pliego de especificaciones, proporcionará a los interesados la Secretaría Municipal todos los días hábiles, personalmente o por correo. Cochabamba, 10. de abril de 1937. Por orden del señor Alcalde Municipal. EL OFICIAL MAYOR DE LA MUNICIPALIDAD.

## OFICINA DE PROPIEDADES Y VALORES

HECTOR BORDA Oficina Yanaochoa 308. Teléfono 1164. Casilla-correo 560. VENDO: Finca de yuugas, en Onulumaní, a seis horas de La Paz; espléndida renta. VENDO: magnífica finca en el Rio Abajo, a hora y media de La Paz. VENDO: una buena casa en la Avenida 16 de Julio (El Prado) con cinco departamentos. VENDO: dos casas en el centro comercial, a pocos pasos de los Bancos, con departamento, oficinas y grandes almacenes. VENDO: tres casas-casales en Sopocachi, sobre las mejores Avenidas. VENDO: espléndida casa de renta en calle Figueroa, bien situada y buena renta. VENDO: magnífica propiedad en Miraflores con 20.000 metros cuadrados aproximadamente. VENDO: casa pequeña en San Pedro, y de poco precio, con servicio higiénico. OMPRO: finca grande en el altiplano, de cuatrocientos a quinientos mil bolivianos. OMPRO: finca en el altiplano de cien mil bolivianos mas o menos. OMPRO: finca pequeña en el valle. OMPRO: Lotes en Sopocachi, Obrajes y Miraflores. OMPRO Y VENDO acciones de la Cervecería Boliviana Nacional, Cervecería Americana; acciones del Banco Central, Banco Nacional de Bolivia; acciones de la Fábrica de Cueros 'El Inca', Fábrica Nacional de Calzados, y Letras Hipotecarias, a los mejores precios. Oficina: Yanaochoa 308, bajos. HECTOR BORDA

## FABRICA EN VENTA

Se vende una fábrica de jabones con maquinaria, útiles, materiales. Referencias: Indaburo No. (249, altos).

## LLAMAMIENTO A PROPUESTAS PARA LA CONSTRUCCION DE HOTELES EN COCHABAMBA

Se solicita propuestas en pliego cerrado (papel sellado de Bs. 20 — y timbre de Bs. 5.—) para la construcción e instalación de Hoteles en Cochabamba, con sujeción a las condiciones siguientes: a) Se construirán dos Hoteles por cuenta de los proponentes: uno en la ciudad con capacidad mínima para alojar ochenta personas; y otro en Calacala, con capacidad mínima para cincuenta personas. b) Los edificios, en ambos casos, deberán ser cuando menos de dos pisos. c) Las propuestas deberán ser presentadas con detalle separado en ambas construcciones, así como la especificación relativa a inversión de capital. d) Para la construcción del Hotel en la ciudad, la Municipalidad otorgará en propiedad, al proponente favorecido, un sitio de DOS MIL SEISCIENTOS TREINTA Y CUATRO METROS CUADRADOS (m2 4 634) en Villa "Santa Clara" (local actualmente ocupado por el Museo Municipal y anexos), u otro que pudiera indicar el proponente, corriendo por cuenta Municipal el costo de expropiación. Para este efecto, los proponentes deberán determinar ubicación del sitio elegido, en extensión superficial requerida y otros detalles que consideren convenientes. e) Para la construcción del Hotel en Calacala, los proponentes indicarán el sitio elegido, así como todos los detalles necesarios, debiendo correr de cuenta del interesado el costo de los terrenos, los que serán expropiados por la Municipalidad. f) La Municipalidad, al aceptar las propuestas, se compromete a liberar de todo impuesto municipal, por el periodo de DIEZ AÑOS a contar de la fecha en que los Hoteles entren en servicio público, tanto los edificios así como las instalaciones, negocios principal y anexos. g) Se compromete igualmente a interponer sus influencias ante el Supremo Gobierno para obtener concesión de divisas, cuyo monto y tipo de cambio deberá ser indicado por los proponentes, con destino a la adquisición de materiales de construcción, menaje, útiles, etc. igualmente para conseguir la liberación de derechos aduaneros y rebaja de fletes ferroviarios. h) Los interesados, a tiempo de presentar sus propuestas, deberán acompañar planos de plantas y detalles de construcción, así como las perspectivas que estimen necesarias. i) Deberán igualmente especificar el monto del capital a invertir en los trabajos de construcción e instalación, el tiempo aproximado dentro del que libraría al servicio público los Hoteles, compensación que ofrecerían a la Comuna por las franquicias y facilidades, que ella suministra, etc. Se advierte que el monto del capital a invertirse, así como la compensación que se pudiera ofertar, servirán como principales puntos de referencia para la calificación de las propuestas. j) Las propuestas serán recibidas en la Secretaría Municipal hasta el día SABADO 15 DE MAYO PROXIMO, A HORAS 10. k) Los planos del terreno disponible podrán ser facilitados a los interesados por la Dirección de Obras Públicas Municipales, personalmente o por correo. COCHABAMBA, 3 de abril de 1937. POR ORDEN DEL SR. ALCALDE MUNICIPAL. El Oficial Mayor de la Municipalidad.

# COMERCIO Y FINANZAS

## Los mercados del exterior

### COTIZACIONES DE LAS BOLSAS DE NUEVA YORK

Nueva York, (United Press) -	7 de Mayo	8 de Mayo
1. Allied Chemical	230.00	230.00
2. American Can	101.50	101.50
3. Am. Forest. Pw.	8.75	8.62
4. American Metals	52.25	52.00
5. Am. Insulator	22.12	22.00
6. Am. Sweet. Itel.	86.75	86.37
7. Am. Tel. y Telég.	167.00	167.00
8. Am. Tobacco	81.25	81.25
9. American Woolen	—	—
10. American Copper	52.50	53.12
11. Am. Coppers	24.00	24.00
12. Am. C. & S.	—	—
13. Am. Lumber "A"	11.12	11.12
14. Am. Lumber "B"	—	—
15. Bethlehem Steel	87.50	86.25
16. Cabot Corp.	1887	18.62
17. Carr. Lumber	170.50	169.50
18. Carr. Lumber Corp.	66.00	66.00
19. Carr. Lumber	—	—
20. Carr. Lumber	115.75	115.25
21. Carr. Lumber	13.50	13.50
22. Carr. Lumber	38.50	38.50
23. Carr. Lumber	58.00	58.87
24. Carr. Lumber	10.00	10.00
25. Carr. Lumber	177.00	166.50
26. Carr. Lumber	188.00	188.75
27. Carr. Lumber	19.62	19.62
28. Carr. Lumber	63.25	63.25
29. Carr. Lumber	40.25	40.12
30. Carr. Lumber	59.50	59.50
31. Carr. Lumber	16.25	16.37
32. Carr. Lumber	44.00	44.00
33. Carr. Lumber	19.00	17.87
34. Carr. Lumber	155.00	155.00
35. Carr. Lumber	108.50	108.75
36. Carr. Lumber	61.37	61.37
37. Carr. Lumber	55.25	55.62
38. Carr. Lumber	22.25	22.25
39. Carr. Lumber	21.37	21.00
40. Carr. Lumber	122.25	122.25
41. Carr. Lumber	79.12	78.87
42. Carr. Lumber	55.50	55.60
43. Carr. Lumber	53.62	53.87
44. Carr. Lumber	84.00	83.50
45. Carr. Lumber	35.12	35.12
46. Carr. Lumber	48.37	48.00
47. Carr. Lumber	25.12	25.00
48. Carr. Lumber	89.25	89.50
49. Carr. Lumber	30.50	30.25
50. Carr. Lumber	20.75	20.75
51. Carr. Lumber	17.50	17.25
52. Carr. Lumber	44.75	44.25
53. Carr. Lumber	41.75	41.75
54. Carr. Lumber	9.50	9.62
55. Carr. Lumber	13.37	13.12
56. Carr. Lumber	44.12	43.75
57. Carr. Lumber	44.75	44.50
58. Carr. Lumber	67.25	67.25
59. Carr. Lumber	19.12	19.37
60. Carr. Lumber	81.37	81.37
61. Carr. Lumber	60.62	60.62
62. Carr. Lumber	87.50	87.00
63. Carr. Lumber	90.50	90.00
64. Carr. Lumber	143.50	143.50
65. Carr. Lumber	26.00	25.75
66. Carr. Lumber	81.75	81.50
67. Carr. Lumber	18.50	18.75
68. Carr. Lumber	10.50	10.50
69. Carr. Lumber	86.50	86.75
70. Carr. Lumber	104.50	104.75
71. Carr. Lumber	12.87	12.87
72. Carr. Lumber	9.00	9.25
73. Carr. Lumber	158.00	158.75
74. Carr. Lumber	49.87	49.25

### CURB EXCHANGE

75. American Gas El.	34.00	32.00
76. Atlas Corp.	16.25	16.25
77. Brazilian Tract.	23.25	—
78. Elec. Bond Sure.	18.62	18.75
79. Nig. Ind. Pw.	13.25	13.75
80. Pan Am Airways	70.37	70.00
81. United Gas	8.75	8.75

### BANCOS

82. Bankers Trust	60.50	60.00
83. Chase Nat. Bank	53.00	52.50
84. Ft. Nat. Boston	52.00	51.75
85. National C. Bank	47.00	46.50

## MERCADO DE METALES DE NUEVA YORK

Nueva York, 7. (U. P.) - Durante el día de hoy se efectuaron transacciones sobre el metal en barras por lotes de 50.00 libras precio O. I. F. puerto europeo cuyas cotizaciones fluctuaron alrededor de 14.325.

La Plata norteamericana, en barras de 100.00%, se cotizó a la hora de cierre, a 45.12 centavos.

Relativamente al día de ayer las cotizaciones del estaño para entrega inmediata y futura subieron en 0.70 puntos.

El Zinc mantuvo su precio. El Plomo conservó su anterior cotización.

El Cobre para consumo no varió en su cotización.

La Plata norteamericana no varió.

	HOY	AYER
Entrega mayo	50.15	54.45
Entrega junio	55.00	54.50
Entrega julio	54.85	54.10
Entrega agosto	54.70	54.00

Sobre Zinc, en barras de 48%, entrega inmediata a 7.10.

Sobre Plomo, en barras de 48%, entrega inmediata, a 6.

El mercado se mostró tranquilo. Las transacciones sobre Cobre en barras, por lotes de 30.000 libras, para consumo interno, se efectuaron a 14.325.

### BOLSA DE LONDRES

Londres, 8. (U. P.) - Al abrirse la bolsa, LA ONZA DE ORO SE COTIZO en 140 sh 8 1/2 d.

Habiendo sufrido en relación al día de ayer un alza de 1/2 d.

Nueva York, 8. (U. P.) - LA LIBRA SE COTIZO el día de ayer a 4.9375.

Habiendo sufrido con relación al día de ayer una baja de 0.0015.

### BOLSA DE PARIS

Paris, 7. (U. P.) - EL DOLAR SE COTIZO a la hora de apertura en 22.30 frs. y la libra esterlina en 110.10.

Habiéndose cotizado el dólar a 22.40 y la libra a 109.80 el día de ayer. Habiendo sufrido el dólar una baja de 0.10 frs. y la libra un alza de 0.30.

## GRANDES MERCADOS INTERNACIONALES

### COBRE

Este metal tuvo en el mercado británico, como en los de todo el mundo, un alza rápida; nuestras informaciones nos dan cuenta que, a pesar de haber empezado el mes de Marzo con una ligera reacción, cerró la primera semana el precio de £ 70 15s, lo que representó un aumento de £ 3 17s. 6d. en una semana. Este precio es el más alto alcanzado por el cobre desde 1930.

Los consumidores han continuado aumentando sus existencias, y los especuladores han estado comprando en cantidades de consideración; así, se estimaba que estos últimos tenían en su poder a mediados de Marzo más de 200.000 toneladas, en circunstancias que en épocas normales de años anteriores sus existencias eran de unas 50.000 toneladas.

Hasta la segunda semana de Marzo el Gobierno británico no había inclinado aun las compras de cobre. La prensa económica opinaba que las futuras fluctuaciones en el precio de este metal dependerían del aumento de la producción y de los stocks lo que no podría saberse con seguridad hasta pasado algún tiempo aun cuando los centros mineros informaban en forma optimista acerca de sus operaciones.

En la tercera semana de Marzo el cobre volvió a experimentar una nueva alza en el mercado británico, y llegó casi a las £ 78 por tonelada, para bajar nuevamente a £ 71, 10s, precio que siempre sobrepasa el record alcanzado en la primera semana. Estos precios rigieron para las compras al contado: los precios para entregas futuras no tuvieron un aumento tan pronunciado, por eso aunque experimentaron también una baja, ella no ha sido tan aguda. Al finalizar Marzo era la creencia en el mercado británico que los precios, si no experimentaban un nuevo aumento, por lo menos se mantendrían firmes en los niveles que habían alcanzado.

Las estadísticas correspondientes a Febrero dan a conocer, para todo el mundo, una disminución de los stocks en 6.000 toneladas, quedando sólo en 330.070 toneladas. Por primera vez desde Octubre de 1936 los stocks extraordinarios de los Estados Unidos bajaron en 1.630 toneladas, quedando en poco más de 192.000 toneladas. Esta disminución de los stocks no influyó extraordinariamente en el mercado, debido a que el mes de Febrero se caracterizó por un aumento del consumo, lo que lógicamente se traduce en mayores compras.

Un hecho que influyó en el tono general del mercado, fué el aumento de la producción de cobre refinado de los Estados Unidos en 4.831 toneladas durante el mes de Febrero, llegando el total a 101.681 toneladas; hay que tomar en cuenta que Febrero tuvo 3 días menos de trabajo que Enero.

Durante la segunda semana del mes de Abril, según las noticias telegráficas, los precios en Londres fueron los siguientes:

Cobre electrolítico: Entrega inmediata: 68-10; entrega futura, 69-10.

Cobre Standard: entrega inmediata, 63; entrega futura, 61, 17, 6.

Y en Nueva York para el interior, el precio era de 16,50 cts., y para el exterior de 15 a 16,25.

### ESTAÑO

Noticias de fuentes británicas en nuestro poder, nos informan del desarrollo del mercado de este metal en la "City", durante el mes de Marzo. Empezó el mes con grandes fluctuaciones, hasta llegar al cierre de la primera semana al precio de £ 250 5 s. que es la cotización más alta que se había registrado desde 1928.

Se debió esa alza al aumento de las compras

de parte de los consumidores. Se esperaban los efectos de los acuerdos del Comité Internacional del Estaño, creyéndose que las cuotas de producción serían reducidas a un 95 o 90 por ciento del total fijado.

Según algunas informaciones en nuestro poder, durante el mes de Febrero disminuyeron las existencias viables de estaño en 1,715 toneladas, en circunstancias que se esperaba en el mercado un aumento de unas 1,000 toneladas; en cambio, las entregas aumentaron durante Febrero en 141 toneladas sobre el total del mes anterior. Estos son factores que el Comité Internacional del Estaño tenía que considerar para poder fijar las cuotas de producción de los centros productores afiliados a ese cartel.

Más avanzado el mes de Marzo, en la tercera semana, las alzas volvieron a ser más y más pronunciadas. Después de la reunión del Comité Internacional del Estaño, en que se decidió mantener la cuota de producción en el 100 por ciento, se tomó un nuevo acuerdo para aumentar la cuota correspondiente al segundo trimestre de 1937 de 100 a 110 por ciento, y se pidió a los gobiernos adheridos al acuerdo de restricción de la producción que se permitiera la exportación inmediata de todos los stocks disponibles, sin considerar los límites fijados anteriormente. Con esto se calcula que los stocks aumentarán a razón de 2.700 toneladas por mes, de manera que al finalizar Junio haya un exceso disponible de 30,000 toneladas.

La gran demanda de este metal provocó un alza en el mercado británico hacia fines de Marzo, llegando el precio a más de £ 300; pero algunos especuladores, temerosos de una baja, volvieron a vender a £ 290. Estas enormes fluctuaciones demuestran la inestabilidad del mercado del estaño, y hay un pronunciado contraste si se consideran estas variaciones en un metal que ha sido conocido como "estable".

Los telegramas provenientes de New York con la fecha de 12 de Abril, indican para el estaño los precios siguientes:

Estaño: abril, 60.10; mayo, 59.85; junio, 59.65; julio, 59.45.

### PLOMO Y ZINC

Estos dos metales, cuyas fluctuaciones dependen por simpatía del cobre y del estaño, tuvieron durante la tercera semana de Marzo en el mercado británico, altas y bajas; abrieron a precios alzados, para alcanzar a la fecha del cierre los más bajos niveles. En el mercado norteamericano hubo también tendencia a la baja, después de la firmeza manifestada durante varias semanas. Se espera al que en el curso del presente mes de Abril, estos metales vuelvan a mejorar sus precios.

Según las últimas estadísticas completas que tenemos, la producción de plomo y zinc aumentó de 132.681 toneladas métricas en Diciembre de 1936 a 133.049 toneladas métricas en Enero de 1937, que es el más alto nivel de producción alcanzado en un solo mes en los últimos años.

La producción de plomo y zinc, sin incluir a los Estados Unidos y España, fué de 95.652 toneladas en Enero de 1937, en comparación con 93.116 toneladas en Diciembre de 1936 y 84.332 toneladas en Enero de 1936.

El precio del zinc se ha manifestado más firme que el del plomo, pero ello se ha debido a las expectativas de que Estados Unidos se vea obligado a importar zinc dentro de poco para poder abastecer a sus necesidades.

Las últimas noticias telegráficas de New York indican en la segunda semana de Abril los precios por plomo de 6 cts. por libra y de zinc de 7.35.

(De "Economía y Finanzas")

## Informaciones de esta plaza

### CAMBIOS BANCARIOS Banco Central

8 DE MAYO		OFICIAL	LIBRE
Londres	£	80.80	120.00
Paris	Fr.	0.78	1.14
Amsterd.	fl. alk	0.10	9.85
Bélgica	Fr.	—	—
España	Ptas.	—	—
Italia	Lr.	0.40	1.80
Suiza	Fr.	0.82	5.05
Nueva York	\$.	16.65	24.70
Argentina	\$	3.05	7.50
Brasil	Mil reis	1.65	1.55
Chile	\$	—	0.95
Perú	\$.	4.85	6.40

COMPRA DE ORO pagadero en 1/2 convertible en DIVIDENDOS para importaciones.  
(Banco Central)

Por kilo de oro fino Bs. 28.400.— Por una £ oro sellado Bs. 180.—

### COTIZACIONES

Casa Hochschild	BANCO MINERO DE BOLIVIA
(Mercado de Metales de Londres)	(Cotizaciones recibidas de Londres)
Cotizaciones del 7 de mayo	Cotizaciones del 7 de mayo
Estado, vista £ 249.00	Estaño, vista £ 249. 2. 8
Bajo: " 0.10	Estaño, plazo " 247. 5.—
Estaño, plazo " 241.00	Plomo, vista £ 24.00
Bajo: " 1.00	Plomo, plazo " " "
Cotizaciones del 6 de mayo	Plata, vista " " "
Plata £ 24.116	Plata, plazo " " "
Plomo £ 24.116	3 DE MAYO
Zinc " 23.18	Wolfram " " "
Cobre, Nueva York:	Antimonio " " "

### MINISTERIO DE HACIENDA

Cotizaciones que deben regir en la quincena del 10 al 15 de Mayo corriente:

MINERALES	
Estaño	£ 250. 5. 5/16 por tonelada métrica de metal fino
Cobre	" 38.12. 8 " " " " " " "
Plomo	" 25. 7. 8 " " " " " " "
Zinc	" 22.16. 8 " " " " " " "
Plata	" 0. 1. 8/16 Por onza troy de plata fina.
Antimonio	" 0. 8. 0 " Por unidad de 10 decimos.
Wolfram	" 2.14. 6 " " " " " " "
Platino	" 0. 4. 0 " Por libra inglesa.
Mercurio	" 13.17. 0 " Por botella de 34.02 kilos.
Azufre	" 5.12. 6 " Por tonelada inglesa.

LANAS	
Lana de Alpaca	£ 0. 2. 8 por libra inglesa.
Lana de Oveja	" 0. 1.10 " " " "
Lana de Llama	" 0. 1. 6 " por libra inglesa.

VEGETALES	
Goma elástica	£ 0. 0.11 1/2 por libra inglesa nominal
Gutapercha	" " " " " " " "
Balata	" 0. 1. 8 1/2 " " " "
Ipecacuana	" 0. 7. 0 " " " "
Cascarilla	" 0. 1. 9 " " " "
Quina	" 0. 0. 9 1/2 " " " "
Castaña descascarada	" 2.17. 0 " por hectolitro.

MONEDAS

Según el tipo de cambio fijado por el Banco Central:

### VALORES

23 DE ABRIL

Acciones de la Aramayo Mines		36 sh 3 d.
	Compradores	Vendedores
Letras, Crédito Hipotecario, del 8%	111.00	—
Letras, Crédito Hipotecario, del 6%	105.00	—
Letras, Banco Hipotecario Nacional, del 10%	106.00	—
Letras, Banco Hipotecario Nacional, del 6%	104.00	—
Letras, Banco Hipotecario Nacional, del 8%	108.00	—
Acciones del Crédito Hipotecario	105.00	—
Acciones del Banco Central	155.00	—
Acciones del Banco Nacional	245.00	—
Acciones del Banco Mercantil	100.00	—
Acciones del Banco Minero	—	100.00
Acciones de la Cervecería Boliviana Nacional	800.00	—
Acciones de la Cervecería Americana	185.00	—
Acciones de la Fábrica Nacional de Cueros "El Luca"	250.00	—
Acciones de la Fábrica Nacional de Cañados	170.00	—
Acciones de la Fábrica Nacional de Cemento	60.00	—
Acciones de la Cia Molinera Boliviana	110.00	—
Acciones del Lloyd Aéreo Boliviano	50.00	—
Compañía General de Minas en Bolivia	800.00	1.000.00
Acciones de la Cia Minera Sama-yapampa	12.00	—
Acciones Turberas	150.00	—
Bonos del Estado de 1930 8%	60.00	—
Bonos del Estado de 1914 5%	85.00	—
Bonos del Estado de 1924 5%	85.00	—
Bonos de Compensación militar 8%	35.00	—
Bonos de la Deuda Intera 8%	45.00	—
Bonos del Estado 6%	95.00	—

## CIFRAS CORRESPONDIENTES AL COMERCIO EXTERIOR DE BOLIVIA EN EL PRIMER TRIMESTRE DE 1937

	PESO EN KILOS		VALOR EN Bs.
	Bruto	Fino	
Importaciones	40.837.860	—	8.923.326
Exportaciones	84.580.453	15.708.433	32.403.028
Saldo activo de la Balanza Comercial en el Trimestre	—	—	23.479.698

NOTA: Los anteriores datos han sido suministrados por la Sección Comercio de la Dirección General de Estadística.

### ESTADO DEL TIEMPO

Salida del sol: Hs. 6.47. Puesta: Hs. 18.12. Paso por el meridiano: Hs. 12.28.

Presión barométrica. — Máxima: 30,1. Mínima: 28,0.

Tendencia barométrica: — Buena.

Temperatura a la sombra. — Máxima: 18,5. Mínima: 1,6. Media: 8,4.

Temperatura al sol. — Máxima: 20,4.

**MAYO DOMINGO, 9**

San Gregorio Nacianceno.

**Farmacias**

Para la presente semana: Botica González, en la calle J. Sanjines y Botica "6 de Agosto", en la calle 6 de Agosto.

## CONVOCATORIA A PROPUESTAS

### MINISTERIO DE FOMENTO Y OBRAS PUBLICAS

Se convoca a propuestas en pliego cerrado y lacrado para la provisión de una máquina perforadora destinada al Departamento del Beni, con las especificaciones siguientes:

Capacidad de perforación . . . . . 50 a 60 metros.

Díametro del entubamiento (3 1/2, 4, 5) . . . . . 150 a 200 mm.

Sistemas a la cuerda

Accionamiento: motor a gasolina de 4 — 5 H. P.

Herramientas: las necesarias para perforación, entubamiento, pesca y saos-testigos.

Repuestos: cables, bujías, etc.

Las propuestas deberán ser presentadas el sellado y timbre de ley a la Oficialía Mayor del Ministerio de Fomento, hasta el 30 del presente mes, horas 17.

La Paz, 4 de mayo de 1937. —EL OFICIAL MAYOR DE FOMENTO Y OBRAS PUBLICAS

# CINEMATOGRAFICAS

## DEL TINGLADO DE ARLEQUIN

JUDIHT ALLEN

Judith Allen es otra de esas niñas modadas de la fortuna que han sabido imponerse por sí solas en el mundo artístico... Descendiente de una aristocrática familia de Boston, desde muy temprana edad demostró gran afición por el teatro... A los trece años había ya organizado un conjunto dramático entre sus compañeras de escuela... Hubo una época en que quiso ser domadora de fieras, pero esa inclinación resultó pasajera... A los quince años se trasladó a Nueva York, en procura de nuevos horizontes artísticos... Habiendo logrado un papel secundario en una obra de escasa importancia, éste le bastó para consagrarle... Inmediatamente pasó a protagonista de "El proceso de Mary Duggan", y luego intervino en "Berkeley Square" y varias obras del repertorio shakespeareano... Cecil De Mille, el famoso director, la vio en el teatro y le propuso que se trasladara a Hollywood... En la Meca del Cine ha figurado en algunas de las películas más importantes de estos últimos tiempos... "Ojo con las damas" de la Republic, es uno de sus triunfos más recientes... En la vida privada es la esposa de Gus Sonnenberg, el campeón de lucha grecorromana... Su diversión favorita es la lectura... Le encantan especialmente las obras dramáticas de Molnar... También le gusta el bordado, y es una excelente tallista en madera... Es poco dada a los deportes, pero prefiere la equitación... Nunca deja de asistir a los "matches" en los que interviene su famoso esposo, aunque para ello tenga que atravesar todos los Estados Unidos... Ha viajado por todo el mundo, y acaba de efectuar una gira por las Antillas, Colombia y Venezuela... Fue, sin embargo, de incógnito, pues es muy modesta y poco amiga de darse bombos... Tiene una hija, preciosa chiquilla de cinco años, con la que vive en una regia quinta de Malibu Beach... En los estudios de la Republic es una de las artistas más populares por su sencillez y afabilidad... Aparece

## Nuevos laureles para la Columbia

Como se recordará, los críticos neoyorquinos otorgaron a la gran película de Frank Capra, "El Secreto de Vivir", el primer premio considerándola como la mejor del año 1936.

Esta película Columbia, que ha obtenido el mayor de los éxitos en todo el mundo, recibió 18,800 votos, o sea más de la mitad de los que le dieron a "El Mago de la Escena", que recibió \$350, siendo la segunda.

El "Minneapolis Journal" ha encargado a Warren Towle Mosman, escritor de fama internacional, Gran Prix de Roma en 1931, para que haga el diseño de la medalla de oro que han de otorgarle a la Columbia, como productora de tan se-

ñalado éxito cinematográfico.

Más de 800 críticos en representación de los principales diarios de los Estados Unidos, votaron en favor de la obra de Capra. En esta película trabajaron como protagonistas Gary Cooper y Jean Arthur.

Como se recordará, Columbia recibió en enero último la medalla de oro otorgada por los críticos neoyorquinos, y ya antes de esa fecha, "El Secreto de Vivir" fué considerada como la mejor película del año por el Comité de Films Excepcionales del National Board of Review; por "The Parents Magazine", y encabezó la lista de "The Selectors" de las diez mejores películas norteamericanas del año, y es también la primera entre las diez elegidas por el voto popular.

## REPARTO DE CATEGORIA

La encantadora Magde Evans ha sido elegida por Columbia Pictures para desempeñar el principal papel femenino en la película "Pennies from Heaven" (título provisional), en la que actúa de protagonista el famoso cantor Bing Crosby, y la que dirigirá Norman McLeod. En ella aparecen también la simpática, simpática niña que hace las delicias del público en "Papá y Mamá se casan", Edith Fellows, Donald Meek y John Gallaudet desempeñan también papeles importantes en la misma. Con un reparto tan acertado, auguramos un éxito seguro a la nueva producción Columbia.

Por vez en público, y cuando lo hace es con su gigantesco esposo llamando mucho la atención por el contraste que presenta su delicada belleza... Actualmente está filmando "Hombres de acero", obra dramática de la Republic en la que interviene Grant Withers.

Mary Pickford



MARY PICKFORD, la que un tiempo era la novia de toda la nación Americana, y es hoy productora de películas, al momento de embarcarse para Londres en el vapor Berengaria. Su prometido, Buddy Rogers, la precedió algunas semanas antes.

## Una proeza muy arriesgada

Una de las proezas más arriesgadas de cuantas se hayan llevado a cabo ante la cámara cinematográfica es la que se registró durante la filmación de "Hombres de acero", película que la Republic Pictures anuncia para el año entrante.

Eddie Nugent y William Newell, efectivamente, tuvieron que saltar de un tren en marcha al asiento trasero de un automóvil que corría a

## HOLLYWOOD AL DESNUDO

La Paramount ha adquirido los derechos de una novela de David Galt titulada "La flor de Francia" que trata de un muchacho y una muchacha americanos que se conocen en París... La muchacha se hace pasar por una aristócrata francesa y cuando tiene que regresar a Nueva York se descubre su engaño. No se han escogido todavía los artistas ni se ha decidido quien dirigirá.

El señor Barney Balaban fué elegido recientemente presidente de la Paramount Pictures Inc. El señor Balaban es presidente de la Balaban and Katz Corporation y es uno de los accionistas más importantes y más antiguos de Paramount Pictures Inc. El señor Adolph Zuker, fundador de la Paramount, fué elegido presidente de la junta directiva, y dedicará todo su tiempo a la producción de películas en el estudio de Hollywood que desde hace dos meses funciona bajo su dirección inmediata.

Madeleine Carroll ha decidido hacer una visita a los Juegos Olímpicos de Berlín durante su viaje a Europa que emprendió a la terminación de su reciente película "Oro de la China".

Gladys Swarthout causó gran sensación recientemente en el famoso restorán de Hollywood "Cocoanut Grove" con una exquisita "trotto" de chiffon azul, de líneas clásicas, adornadas con un ramo de tulipanes amarillos prendido a la cintura y unas cuantas flores del mismo color en el cabello.

Adolphe Menjou, uno de los maridos más felices de Hollywood (la esposa es Verree Teasdale) interpretó el papel de un autor excéntrico en la nueva película de Charlie Ruggles y Mary Boland, "La última que se entera". La novela favorita de dicho autor se titula "El matrimonio es la muerte en vida".

Según las últimas estadísticas existen 84 clubs de admiradores de Bing Crosby repartidos en los Estados Unidos, Inglaterra, Francia, Hispano American y Australia. Va ya éxito, Bing.

George Barbier, que recientemente anunció que pensaba retirarse de la pantalla y a renjón según firmó un contrato de cinco años con la Paramount, explicó esta contradicción manifestando que según ha podido averiguar los hombres que se retiran viven menos que los que permanecen activos.

## "EL DICTADOR" EN MATINEE, Y "LOS PELLIZCOS" EN TANDA Y NOCHE HOY DOMINGO POR LA COM. PANA "TRAVESI"

Un programa lleno de interés es el que ofrecerá hoy domingo en las funciones de matinee, tanda y noche la compañía de Pilar Travessi en el escenario del Teatro Municipal.

El programa de la función del día principal, que desde la función del debut viene obteniendo resonantes triunfos artísticos.

En la matinee de horas 15 y 30 se representará la formidable obra "EL DICTADOR" que el pasado año ha constituido un éxito sin precedentes en los escenarios europeos, y que al ser traducida al castellano se ha reeditado con éxito.

La compañía Travessi logra con esta pieza teatral un triunfo, donde la risa y los aplausos son la mejor demostración. Para esta función la empresa ha fijado precios especiales que están al alcance de todos. En la segunda parte del programa figura el acostumbrado acto de variedades.

En las funciones de tanda social y en nocturna se estrenará "LOS PELLIZCOS" la más reciente obra estrenada en los teatros de España, y que no obstante de la anomalía provocada por la revolución, ha significado el éxito artístico del presente año. "LOS PELLIZCOS" ha sido estrenada por primera vez en Sud América por la compañía Travessi durante la temporada que en el mes de febrero ofreció en la ciudad de Lima.

## La mujer sin alma

Stanley Andrews, que tuvo a su cargo un importante papel en la película Columbia, "El Secreto de Vivir", acaba de ser contratado por la misma productora para desempeñar un rol igualmente importante en la nueva cinta "La Mujer sin Alma" (título provisional), con John Boles en el papel central. Rosalind Russell actuará en el principal rol femenino.

## REPARTO

La Columbia Pictures acaba de elegir a Ed Le Saint, Sam Ash y Len Merrill, para engrasar el reparto de "Se conocieron en un taxi". Dirige esta película, que principalmente se llamó "There Goes The Bride", el reputado realizador Alfred E. Green. Entre el reparto vemos los destacados nombres de Lionel Stander, Henry Mollison, Raymond Walburn, Frank Melton y otros no menos notables.

## DIVIRTIENDO A LOS ATLETAS

Durante la travesía del vapor "Manhattan", portador del equipo que salió de los Estados Unidos para participar en la Olimpiada, se proyectaron varias películas del sello Columbia para entretenimiento de los atletas. Entre ellas, se proyectó "El Sultán Maldito", "La toca sin ametrallar", una rapodia en color, y dos películas de la serie "El Mundo de los Deportes" titulada: "Los Magos del Deporte", y "La Vuelta al Mundo Deportivo", magníficos ejemplos de la gran serie Columbia.

## PRODUCTOS "AMBAR"

¿Sabe usted lo que son los productos "Ambar"? Lo dudó; de lo contrario, no tendría usted esa cara tan bonita pero tan llena de manchas, barrillos y papaduras. "Ambar" da belleza, frescura, lozanía. Pruebe. De 2 a 6 le harán una demostración gratis en la Villa de París, única casa que ofrece estos deliciosos productos.

"Ambar", recuerde, "Ambar". No es un reclame; es amor a la belleza. Complete usted la suya usando los productos Ambar.

## SALOMON BALDOMAR BALCAZAR ABOGADO

Ex-Asesor General de Guerra en Caupali. Atiende asuntos militares, mineros, y administrativos en general. Traslado su bufete a la calle Potosí 463, altos. Procurador: Casimiro Peñañoza.

Conquiste su derecho a ser bella usando la **CREMA del HAREM**. Elimina barros y pecas.

## DR. PINELO

Medicina interna. Niños. Consultorio Chaparé 149. Teléfono 741.

## Katiklora



El dentífrico moderno, científicamente preparado. LO MEJOR CONTRA LA PIORREA. De sabor agradable a menta. Tubos grandes y chicos a precios baratísimos. Distribuidores para Bolivia: DEGUERIA ALBRECHT. - La Paz. DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

## MINISTERIO DE FOMENTO Y OBRAS PUBLICAS

### CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Se convoca a propuestas en pliego cerrado y lacrado para la provisión de los siguientes materiales:

- 300 hojas de calaminada de 9 pies No. 26
- 200 id id id 8 id id
- 900 id id id 7 id id
- 800 docenas de tornillos y volandas para calamina.

Las propuestas se presentaran en la Oficialia Mayor de Fomento, en el sellado y timbre de ley, hasta horas 17 del día 30 del presente mes.

La Paz, 4 de mayo de 1937. — EL OFICIAL MAYOR DE FOMENTO.

## GRACE LINE

LINEA DE VAPORES DIRECTOS ENTRE NUEVA YORK Y LOS PUERTOS DEL PACIFICO — PASAJES COMBINADOS A EUROPA VIA NUEVA YORK A PRECIOS REDUCIDOS

### PROXIMAS SALIDAS AL NORTE

	ANTOFA GASTA	MOLLENDO	CALLA O	PANAMA	NUEVA YORK
"Santa Clara"	Mayo 3	Mayo 4	Mayo 6	Mayo 12	Mayo 18
"Santa Rita"	" 8	" 10	" 12	" 18	" 25
"Santa Bárbara"	" 17	" 18	" 20	" 26	Junio 10.
"Santa María"	" 23	" 24	" 26	Junio 10.	Junio 8
"Santa Lucía"	" 31	Junio 10.	Junio 10.	Junio 3	Junio 16

### PROXIMAS SALIDAS AL SUD

	ARICA	ANTOFAGASTA	VALPARAISO
SANTA RITA	Abril 30	Mayo 2	Mayo 5
SANTA BARBARA	Mayo 7	Mayo 8	Mayo 10
SANTA MARIA	Mayo 13	Mayo 15	Mayo 16
SANTA LUCIA	Mayo 21	Mayo 22	Mayo 24
SANTA INNES	Mayo 28	Mayo 30	Junio 2

Para mayores detalles dirigirse a

W, R, GRACE & CO,

CALLE MERCADO No. 36. — TELEFONO No. 62.

LA PAZ — BOLIVIA

COCHABAMBA — POTCSI — SUCRE — UYUNI

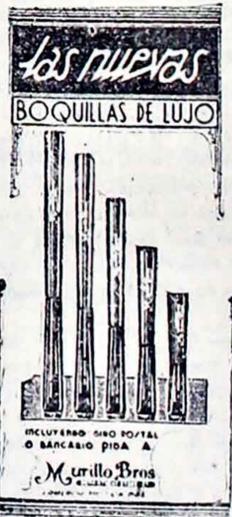
## BOQUILLAS

- No. 3 . . . . . Bs. 15.00
- No. 4 . . . . . " 20.00
- No. 5 . . . . . " 25.00

- No. 6 . . . . . " 30.00
- No. 6 1/2 . . . . . " 35.00

## FUNDAS

- No. 3 . . . . . Bs. 7.50
- No. 4 . . . . . " 10.00
- No. 5 . . . . . " 12.50
- No. 6 . . . . . " 15.00



MURILLO BROS., DEPARTMANT STORE COMERCIO 311, LA PAZ.

# Vivienda, vestido y desnutrición, los tres problemas previos, indigenales

## LA RAZON

DIARIO INDEPENDIENTE  
Director: Raul Vaca Chavez.  
Gerente: J. L. Gutierrez Uranier.

### CENTROS DE COLONIZACION

Tiene una innegable importancia el decreto expedido por la Junta de Gobierno en virtud del cual se ha señalado la zona comprendida entre los rios Grande, Yapacani e Ichilo para el establecimiento de núcleos de población a base de colonos nacionales o extranjeros que quieran radicarse en aquel lugar.

En más de una oportunidad, que nos ha correspondido ocuparnos de este asunto, hemos anotado la conveniencia de fijar regiones como la indicada para fines de colonización, coincidiendo en este orden con el pensamiento de cuantos han estudiado este género de problemas, en vista de la experiencia recogida en otros países.

La zona a que nos referimos reúne condiciones excepcionales para este objeto. Situada en la intersección de tres rios navegables, que vinculan los departamentos de Santa Cruz, Cochabamba y el Beni; unida a importantes centros de consumo por caminos carreteros que en un plazo mas o menos breve han de ser entregados al servicio publico, con una extensa area de terrenos de cultivo, de los cuales se ha dicho que son los mas fértiles de la América del Sur; sobre un territorio rico en toda clase de productos, sin excluir la riqueza del subsuelo, la pesca, la caza y la ganadería, el Estado puede hacer a corto plazo de ese distrito la region mas opulenta de la república.

Hemos resaltado el acuerdo con que ha procedido el gobierno, al dictar el decreto anulado, en momentos en que se habla de importantes iniciativas y de grandes proyectos de colonización con elementos extranjeros, a los cuales tiene señalarse una ubicación conveniente, donde la calidad de la tierra y del clima sean una garantía de éxito y una base segura de prosperidad.

Se ha dicho a este respecto con bastante fundamento que no es posible desahogar el problema de la viabilidad de la colonización, sobre todo tratándose de colonos europeos, a quienes no es posible contener al aislamiento y a las privaciones que esta habituado a sufrir el colono boliviano. A falta de ferrocarriles y de tierras expresamente preparadas para la agricultura, el Estado puede ofrecer en la zona del Ichilo una vasta superficie que posea el privilegio de naufragar unida a tres capitales y regada por una extensa red fluvial que la fecunda durante todo el año.

De ahí que asignemos el mayor interés al hecho de haber señalado la necesidad de fomentar el poblamiento de aquella region, iniciativa que comporta la urgencia de poner todo empeño en la terminación de la carretera que actualmente se construye de Cochabamba al Chimore y de completar los trabajos de viabilidad que se realizan entre la ciudad de Santa Cruz y Puerto Grether.

Es de este modo que el gobierno habrá hecho una obra efectiva en servicio de la colonización y de la unidad nacional, puntos que se relacionan íntimamente con el porvenir de la república.

## EL GOBIERNO AFRONTARA LA CONSTRUCCION DE VIVIENDAS BARATAS URBANAS Y RURALES

Conocemos de muy buena fuente el criterio que predomina en el Ministerio de Trabajo y Prevision Social, hoy a cargo del señor Javier Paz Campero, en cuanto se refiere al magno asunto de la educacion indigenal que es ahora motivo de vivas preocupaciones del gobierno, pues el despacho de Educacion Publica ha iniciado al respecto una activa campana cuyos resultados se ha de conocer despues.

### VIVIENDAS BARATAS

El proyecto de construir viviendas baratas en las ciudades y en el campo preocupa vivamente al portafolio de Trabajo, para las clases trabajadoras y la indigena. En cuanto concierne a esta, es sabido que actualmente vive en forma primitiva y rudimentaria sin otro medio de higiene que el brindado por la naturaleza; sol y aire puro, que no obstante no es todo.

Estas casas, particularmente en el altiplano, serán construidas por acuerdo con los propietarios sea de haciendas o de ex-comunidades indigenales.

### EL VESTIDO

Aspecto importante de todo esto es también el vestido de los indigenas. Actualmente, tanto por la higiene como por la buena presentación personal, el autoctono viste de modo rutinario y mediocre. El despacho afrontara la inmensa tarea de modificar esa rutina, despertando en el in-

digena gustos nuevos para vestirse, a fin de que abandone el modo tradicional y perfeccione su vestido aun dentro de su caracter tipico actual.

### LA DESNUTRICION

Es conocida la frugalidad del indigena. Se alimenta de un poco de papas resacas por la helada (chuño), algo de vivificante cereal (pito de canagua), de papas. Y suple la falta de vigor y fuerza con la coca que sustenta su economia biológica, aunque ficticiamente.

Hay que enseñarle a nutrirse con más cuidado, a conceder mucha importancia al sistema de alimentación, a fin de que sea consumidor en cuanto produzca mas.

La nutrición de los pobladores indigenas será pues el tercer e importante problema que el hombre de Estado afrontará con resolución y firmeza.

En estos tres problemas: vivienda higiénica y cómoda, vestido decente y original y alimento suficiente se condensa el empeño gubernamental en cuanto se refiere al indio y considera que esa obra es previa a la educacional o pedagógica. Una vez que el Estado haya podido mejorar las condiciones primordiales, todo mejorará de golpe y entonces la capacidad pedagógica hará lo de más.

Tales con los proyectos del ministerio de Trabajo.

## ACTUALIDAD

### SUBPREFECTURAS

Se anuncia que el despacho de Gobierno y Justicia con sidera ahora la reorganización del servicio de subprefecturas de toda la república, con el propósito de mejorar, principalmente en cuanto concierne al aspecto administrativo.

En gran parte la tranquilidad de una provincia depende del funcionario que inviste autoridad politico-administrativa y prestigia sus propios actos con intachable corrección. Por eso, cuando el desenvolvimiento de él se hace sospechoso de parcialidad o incurrir en actos sino delictivos culpables por negligencia o falta de preparación, se inquietan altamente la vida provincial y suelen producirse acontecimientos desagradables que interrumpen la tranquilidad existente en el Departamento, distrayendo buena parte de tiempo y de la labor prefectural en la atención de esas reclamaciones, justificadas unas veces, en otras fruto del apasionamiento.

El cargo de subprefecto tiene ahora una importancia mayor, desde que se ha declarado licita la participación de los funcionarios publicos en las actividades políticas de partido. La conquista de las autoridades en las ciudades se ha ce mas circunspecta y moderada por la permanente fiscalización de la opinion pública, pero no sucede lo mismo en las provincias. Allí se necesita gran sen-

tido de prudencia y ponderación para evitar los excesos de la vida conciliar del vecindario, que suele aprovechar las cuestiones de partido como bandera para ejercer repugnantes personalidades o de familia, arrastrando en sus periferias un movimiento de ultraje y agravios recíprocos al representativo del poder ejecutivo que es la obligación de prestar servicios iguales a todos, sin distinción ni preferencia alguna.

Ahora que el ministerio del ramo estudia la reorganización de la planta de subprefectos, entendiendo que se de proceder con acierto, conviene que se tengan en cuenta los hechos probados moral y comercialmente si no jurídica por lo menos lo comendable, a fin de que se dicadas mas que a las agitaciones del movimiento de independencia política, se permita un progreso de la provincia, con la fuerza al aspecto administrativo que tanta importancia tiene, por referirse a los servicios, al intercambio comercial, a las obras públicas o municipales de carácter, y un punto en cuanto tiene relación con el desarrollo integral de la provincia con flada a su propia iniciativa.

Toda modificación en este orden es presumible que se realice siempre en el sentido de mejorar el personal, y asegurando de tal modo un servicio eficiente y satisfactorio que la respectiva Prefectura pueda a plaudir y estimular, así como la pública opinion.

## MISION PINILLA EN LIMA

Hemos leído con la mayor atención un trabajo reciente del señor Hermanno Siles, ex presidente de la república y vicerrector de la Universidad de Chile, que contiene apuntes interesantes, relativos a la misión Pinilla en Lima.

Es conocido que a la distancia de los acontecimientos la lógica de su producción se le ve mas clara, y leyendo el relato sintetico de la correspondencia cambiada entre el representante diplomático chileno y el gobierno peruano en su momento oportuno, se llega a la conclusión de que entonces la diplomacia agitada sus relaciones en una suerte de planes y procedimientos de la más variada a la vez que instructiva complejidad, en el propósito carinhoso de valerse de los consejos del Príncipe de Mauguivelo.

En un lapso de tiempo, que transcurrió entre agosto de 1897 a 7 de diciembre de 1898, la correspondencia que el autor estudia traza los puntos vitales de ese plan diplomático que giraba en torno a las

emergencias de la guerra del Pacifico. La situación mas delicada era esta: Chile y Perú estudiaban las bases para la ejecución del Tratado de Ancón que había dispuesto un plebiscito acerca de la soberanía de las provincias de Tacna y Arica. Bolivia que sólo habla acordado el pacto de una problemática calma en Vitor o en el mejor de los casos la salida al mar por Arica. Las diplomacias se localizaron en Lima, donde incluso surgió, con apariencias insospechables, la posibilidad de existir un tratado secreto de alianza, suscrito entre Argentina y Perú, para neutralizar las pretensiones chilenas; pacto que en una escena patética negó el entonces presidente argentino Urquiza y por consiguiente su ministro de Relaciones señor Al-

ford estudió de la correspondencia diplomática chilena en Lima, señor Vicente Santa Cruz a quien le entregaron el texto del acuerdo, a cambio de 2,000

libras que pagó sólo en la última etapa, hace la historia de la misión de Pinilla en Lima. Pero el congreso chileno aprobó el protocolo, aunque no se le dio fuerza de ley, y el congreso del Perú no pudo aprobar el protocolo, aunque no se le dio fuerza de ley, y el congreso del Perú no pudo aprobar el protocolo, aunque no se le dio fuerza de ley, y el congreso del Perú no pudo aprobar el protocolo, aunque no se le dio fuerza de ley.

En esta compleja trama de los sucesos, el cuadro está trazado con sencilla claridad; intrínsecos diplomáticos, un tratado que se inventa para producir la apertura entre Chile y Perú, cuyo origen tenia que advertirse y la diplomacia de los exaltados negoció a costa de ellos, beneficiándose a su turno con el conflicto de tantos intereses. Ahora más tarde vendría el tratado de 1884.

## ANOTACIONES PREVENTIVAS

La ley y el reglamento del Registro de Derechos Reales prescribe la anotación preventiva de un título o documento translativo de dominio en casos muy restringidos, a solicitud del interesado o por mandato judicial.

Cuando un juez ordena la anotación preventiva no cabe más que el registrador cumpla

su orden, pero el caso de solicitarla particular debe exigir ciertas seguridades para dar jaso a la inscripción, a fin de no perjudicar derechos de terceros, a quienes pudiera afectar la subsistencia de una nueva anotación preventiva, no fundada a base de un contrato aislado, sin tradición.

Se debe prever en este cu-

so la facilidad con que se puede celebrar cualquier contrato sobre bienes ajenos, con el sólo propósito de perjudicar al verdadero propietario, retenido su dominio propietario a sus contingencias de una anotación que impida la facultad de transferir el inmueble con la potestad en cada de su calidad de dueño.

## FUE RATIFICADO EL SUP-PREFECTO DE LA PROVINCIA VALLEGRANDE

El señor Fernando Espino Horta, Subprefecto de la Provincia de Vallegrande, ha sido objeto de la ratificación de confianza del señor ministro de Gobierno don Julio Viera C., para que continúe en el mismo cargo administrativo que ha venido desempeñando.

El telegrama No. 161 del 6 de mayo dirigido al señor Prefecto de Santa Cruz dice: EN VISTA DE NO TENER RESPUESTA MI-

TELEGRAMA 160 al Sr. RESTITUIR A EGUEZ RICA EN SU CARGO SUBPREFECTO VALLEGRANDE. - Viera C. - SINGOBIERNO

El confianza, significa el reconocimiento de la labor activa desplegada por el señor Fernando Espino en sus funciones de Subprefecto, frente a la aspiración de Andrés Berríos que ha presentado el referido cargo.

## POE. EL AUTOR MACABRO

(Derechos de News World Syndicate adquiridos por ANU) para Sudamerica). LONDRES, abril de 1937. (Por avion). -

Mr. Edward Shanks ha publicado un libro sobre Edgar Allan Poe. El título de la obra lleva el nombre del atormentado autor de "El Cuervo", poema que fue conocido por primera vez en una taberna de crudo ambiente, recitado por el mismo Poe. Mr. Shanks nos dice que el original respecto al gran poeta americano, que Edgar Poe escribió todas sus obras con un puerilismo y burlesco. ¿En qué se basa para suponer tal cosa? No lo dice. Aunque el juicio es original, eso no quiere decir que no pueda incurrir en error. Edgar Allan Poe fue un escritor libre; entre él y la sociedad y la generación intelectual de su tiempo medió casi un abismo; fue un hombre desolado, tal vez un borracho y artificioso, como lo han juzgado algunos; pero su medio o su ambiente no fueron los cenáculos literarios de su época, ni los salones aristocráticos. Fue el hombre solo y atormentado de su tiempo, frecuentador de tabernas y habitante de los lugares húmedos y solitarios. Llevaba en el un complejo fondo y espantoso: el complejo del macabro, y dentro del campo de lo macabro llegó a ser un héroe y un personaje de leyenda. Poe decía que

todo cuanto escribía se basaba en la experiencia de su vida; pero eso equivale tanto como despojarse del manto de la ficción, y en verdad, Poe inventaba todo cuanto escribía y narra. Sus descripciones macabras, sus narraciones trágicas y tenebrosas no eran mas que productos de su imaginación y no de la realidad que se enfrentaba a su vida; pero, eso sí, eran frutos de su temperamento, de su espíritu vivo de lo tenebroso y espantoso. Vivió en divorcio con sus contemporáneos, pero no en divorcio polémico y hostil, sino en una separación desdeñosa y voluntaria. Lo que escribió lo hizo con satisfacción y con profunda emoción, seguramente, y en ningún momento con espíritu numérico. Las obras descarnadas de Edgar Poe no pueden ser la contraparte de un temperamento jocoso. Una obra maestra no es posible construirse respirando comicidad, es decir una obra maestra y seria. En tal caso, Gogol y Dostolevski serían escritores que causarían risa. Pero el dolor no provoca la alegría, ni lo macabro produce risa.

Mr. Shanks reconoce en su obra el talento de Edgar Allan Poe, pero no simpatiza con él. La persistencia macabra del gran poeta americano le tienta a decir que éste fue insincero con su mismo género literario.

BEN ZIZKA.

## TINTORERIA JAPONESA "LA QUIMICA"

CALLE COLON 452.

Se tinte toda clase de vestidos, sombreros, mantas, paños, corbatas, alfombras, etc. Se lava vestidos, corbatas, paños y alfombras químicamente.

## Banco Minero de Bolivia

AVISO NO 8 ANALISIS DE MINERALES

Se ensayan minerales de estaño, plomo antimonio, wolfram, plata, oro, etc. en el Laboratorio del Banco Minero.

La entrega de muestras deberá hacerse en la oficina de la plaza Murillo, bajos del Ministerio de Relaciones Exteriores (Sección Minerales).

En Paz, Bolivia, el 11 de Mayo de 1937

## FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS Y FINANCIERAS

Por instrucción del Sr. Decano de la Facultad se pone en conocimiento de los interesados:

I. — Que los exámenes de postergados y reprobados se efectuarán el día sábado 15 de mayo a las 14 en el local de la Facultad (ex-Colegio Militar).

II. — Que en vista del número de postulantes para ingresar a nuestros cursos las inscripciones continuaran recibiendo en la Secretaría del Rectorado hasta el 31 del corriente.

III. — Los datos pertinentes a la Facultad de Ciencias Económicas y las ventajas que reporta su ingreso a ella pueden ser consultados al Sr. Secretario en su Oficina calle Potosí 419

EL SECRETARIO.

# Se comprará divisas conforme a una escala proporcional al tonelaje de exportación

## ECOS

CORTESIA.

El ejemplo de un caballero boliviano que cuando descubría a un ladrón rondando por el tejado le invitaba a entrar por la puerta, colmandole de atenciones y obsequios, parece haberse difundido en la Unión.

George Cavagnaro de California no concibe la vida sin gentileza ni cortesía y ha presentado una queja a la policía en terminos muy originales. Considera que es tiempo de que los ladrones aprendan lecciones de urbanidad y cita, como ejemplo, lo sucedido varias ocasiones en su casa. "La cocina es continuamente visitada por los ladrones, pero dejan ellos los platos sin lavar".

El reclamo desconoce la priesa y discurre como un hombre que no es ladrón...

### NIÑO PRODIGIO.

David Hoffman es un niño prodigio de Camden, New Jersey. Tiene apenas dos años de edad, ya sabe leer y escribe con relativa soltura. Cuenta hasta diez y canta las canciones en boga, atiende el teléfono en la oficina de su padre y sabe barrer la casa con una escoba proporcionada a sus escasas fuerzas.

El padre de la criatura piensa haber una jira por los Estados Unidos y preparar fortuna, como las quintillizas Dionne. Cualquier día hemos de ver a este niño en Hollywood...

### TARIFAS DE TRANVIAS

#### A REGIR DESDE MAYO

De acuerdo al último convenio celebrado entre la Municipalidad y The Bolivian Power Co., las tarifas de tranvías a regir desde el presente mes de mayo, han sido fijadas en la forma siguiente:

#### LÍNEAS URBANAS

I. - Clase A 1.20 Bs. - II. - Clase B 1.10 Bs. - Plataforma 0.30.

#### LÍNEA DE OBRAJES

I Clase 0.40 Bs. - II Clase 0.20 - Plataforma 0.40.

## UN CAMION ATROPELLÓ AYER EN SOYOCACHI A LA MENOR B. ROSALES

Ayer aproximadamente a las 21 y 25 en la mañana formada por la Avenida 20 de Octubre y Fernando Guzmán, fue atropellado por el camión No. 1340 conducido por el chofer N. Cleme, la menor Beatriz Rosales que atraviesa la calle.

El diagnóstico dado en la Asistencia Pública sobre la accidentada es el siguiente: Fractura tercera media hueso no derecho. En vista del estado de la menor, las autoridades sanitarias han requerido que la accidentada sea internada en el Hospital General de Miraflores donde a la fecha se encuentra medicándose. El jefe de Tráfico ordenó el compeñamiento del propietario del camión, además del chofer para establecer las posibilidades consiguientes.

### PROVISIONES PARA MAYO

Para el presente mes de mayo esta situación ha de no modificarse, salvo que la cotización del estado bajara, hecho que no se puede descartar, en cuyo caso, consiguiendo reglas económicas, de las que no podrá sustraerse la industria minera, la exportación acusaría siempre tendencia a disminuir. Con todo, es presumible que firmados los contratos y dictado el decreto se note una mayor producción y por consiguiente el aumento de exportaciones, de estado principalmente.

## A MAYOR EXPORTACION AUMENTARA EL PRECIO DE LAS LIBRAS EXPORPIADAS

Los datos estadísticos relativos a la producción de metales durante el mes de abril, que hemos publicado en nuestra edición de ayer, revelan el hecho de que la producción se mantuvo estacionaria, motivando la falta o diferencia en las exportaciones.

Se considera que este hecho agravará la situación de los exportadores que ahora están penuriosos de divisas; los contratos con las principales firmas exportadoras y el decreto sobre entrega de divisas.

En cuanto concierne a los contratos, intervinimos ya que el Ministerio de Hacienda está considerando la reducción de su texto, el mismo que deberá estar de acuerdo con el decreto que también ha de dictarse, comprendiendo algunas de las provisiones del anterior de 22 de enero de 1937.

Firmados los convenios bilaterales, las exportaciones han bruto regularizado, por lo que nos es la proporción que permita la cotización del estado, extremo de importancia que regula el mercado del metal en Europa.

EL DECRETO SOBRE ENTREGA DE DIVISAS. - En lo referente al nuevo decreto sobre entrega de divisas, se indica que solo ha de cumplimentar las prescripciones del otro, de 22 de enero, citada, con la única modificación de que ha de establecer un aumento en el precio de las libras esterlinas, conforme al tonelaje de exportación de minerales.

Establecerá que las disponibilidades de divisas serán entregadas por los exportadores al Estado según la clase de mercancías, a razón de Bs. 50, 55 y 60, teniendo en cuenta el tonelaje de exportación.

## Vivir con decencia y limpieza antes que hacer ostentación

### SE ESTABLECERAN BRIGADAS SANITARIAS MOVILES EN EL INTERIOR DE LA REPUBLICA

#### EL PRESUPUESTO DE SALUBRIDAD E HIGIENE ALCANZA A LA SUMA DE OCHO MILLONES DE BOLIVIANOS

Hace algún tiempo el gobierno expidió un decreto, por el cual determinaba que todas las reparticiones de salubridad y hospitalarias de la república que se encontraban bajo la dependencia de las municipalidades, pasasen a la dependencia del Estado. En cumplimiento de esta disposición, el Ministerio de Trabajo ha procedido a la nacionalización de los hospitales que deberán depender de la Dirección General de Sanidad.

Se organizarán tres clases de brigadas móviles que son las siguientes: Servicio sanitario en lanchas motorizadas, para la atención de las poblaciones que se encuentran cerca de los ríos del Beni, del territorio de colonias del Noroeste y del Lago Titicaca; 2o., brigadas sanitarias en camiones, para las distintas poblaciones que cuenta con vías de comunicación o carreteras y por último las brigadas sanitarias "hipomóviles" para aquellas poblaciones que no cuentan con caminos carreteros.

#### FALTA DE RECURSOS

Se tomó la disposición en vista de que las municipalidades no contaban con los suficientes recursos para el sostenimiento de estas casas de salud y que por el contrario se descuidaba el aspecto técnico de ellas y muy especialmente lo que se refiere a la falta de material o instrumental, medicamentos y otros.

#### SUPRESION DE MEDICOS EN PROVINCIAS

El mismo Ministerio ha resuelto, en vista de que la labor desenvuelta por los médicos de provincias era deficiente y que para el control de estos se requería frecuentes inspecciones, supri-

#### EL PRESUPUESTO

Luego se establecerá hospitales de concentración en determinadas regiones a juicio de la Dirección de Sanidad.

#### EL PRESUPUESTO

El presupuesto para el sostenimiento de este importante servicio, no ha variado en absoluto, contando con la suma de 8 millones de bolivianos, habiéndose suprimido ciertas partidas que son consideradas innecesarias.

## EL INSTITUTO DE READAPTACION CONVERTIRASE EN BREVE EN LA ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS

Teniendo en cuenta que el Instituto de Readaptación de Invalídeos no ha dado un resultado efectivo en su desenvolvimiento, por diversas causas que pesan en la opinión pública, el Ministerio de Trabajo y Previsión Social ha resuelto someter en breve, a consideración de la Junta de Gobierno, un proyecto que tiende a separar la sección profesional de la Escuela de Readaptación, para luego establecer la primera Escuela de Artes y Oficios en la república.

Dicho proyecto contiene un vasto programa de acción para el cual se utilizarán las diversas reparticiones que actualmente tiene el Instituto de Readaptación y el personal que trabaja en él.

## SE REORGANIZARA EL PATRONATO NACIONAL DE HUERFANOS DE GUERRA

Tenemos conocimiento de que el Ministerio de Trabajo y Previsión Social tiene en estudio un decreto de reforma del primitivo que constituyó el Patronato Nacional de Huérfanos de Guerra. Decreto que adolece de ciertos errores que serán subsanados en el complementario.

El mencionado proyecto concentrará el Patronato de Huérfanos en tres ciudades principales, teniendo en cuenta el menor costo que representaría esta nueva organización. Dentro de la reforma no sólo se considerará a los huérfanos de guerra bajo la tutela del Estado, sino que también se tomará en cuenta a los hijos de los mutilados e Invalídeos de guerra, que deberían gozar de las mismas consideraciones que los primeros.

## UN CAMION DE LA CASA TREPPE ANTEAYER ACCIDENTO EN LAS CERCANIAS DE PALCA AL INDIGENA S CHOQUE

Noticias que ayer tarde han llegado a la Jefatura de Tráfico, dan a conocer que un camión No. 119 de la Empresa Trepp y Co., de esta ciudad, ha llegado a accidentarse al indígena Silverio Quipe de 31 años de edad aproximadamente, en circunstancias que el damnificado trataba de subir al vehículo.

## COMUNICADO DEL MINISTERIO DE GOBIERNO SOBRE EL CONTROL DE LAS CASAS DE JUEGO CLANDESTINAS

El Gobierno pondrá especial cuidado para hacer cumplir varias disposiciones. Un comitente enviado a la prensa sobre las casas de juego instaladas en la ciudad, dice: "El Ministerio de Gobierno cree de su deber llevar a conocimiento del público lo siguiente: Que siendo imposible controlar en forma eficaz el clandestinaje del juego, ha resuelto reglamentarlo de manera que proporcione al menos beneficio al Estado y no dañe la moral pública. Consecuente con estas disposiciones se concedió autorización a una empresa, mediante concurso de propuestas, para establecer Casinos y Salas de Juego en la República, cuyo primer porcentaje mensual a favor del Estado, es solamente la ciudad de La Paz, algo más de Bs. 157,000.- Por otra parte la cláusula quinta del contrato respectivo establece terminantemente que, bajo respo-

## FILM

### EL POBRE BABBITT

Después de la publicación de "Main street" — que abriera a Sinclair-Lewis las puertas de la popularidad — el gran novelista norteamericano logró superarse con su famosa obra "Babbitt", a la cual debiera el premio Nobel de literatura, la gloria y la fortuna.

Los críticos se hallan conformes en reconocer en el protagonista de esta novela a un nuevo caballero andante, al Quijote de los Estados Unidos, que no sueña — como el otro — en enderezar entuertos ni defender a las doncellas sino en hacer millones, conquistar prestigio social y convertirse, a fuerza de paciencia y de audacia, en el factotum de su país.

Puede afirmarse que toda el alma yanqui palpita en este personaje, a quien no interesan el arte, ni el amor, ni la naturaleza. Babbitt, bajo este punto de vista, no es un héroe de leyenda; es un hombre de carne y hueso; es el anglosajón transportado a América; es un símbolo. Es, para decirlo en pocas palabras, un rascacielos espiritual que apunta a nuevos ojos con figura humana.

Lo que no sona jamás Sinclair Lewis es que su personaje llegara un día a transformarse en un "roto", que había en lenguaje guaso, cual si su cuna hubiera nacido en uno de los extramuros de Santiago o de Talca. Pero si esto no se imaginó el autor de "Babbitt", en cambio, una casa editora de Chile — que ha vertido el libro al castellano — lo ha logrado últimamente, por obra y gracia del traductor.

¡Pobre Babbitt!

CANDIDO GIL

¿Quiere lucir un hermoso peinado en sus reuniones? En Salón de Peinados "ARTURO" Mercado 42. — Teléfono 1053.

Divagamos de manera permanente, sin decisión, sin resuelto, el pensamiento, los ojos muy abiertos de una obra y determinados siempre su ejecución por medio de las consecuencias. Solo es peligrosa la incertidumbre, la vacilación y el prurito de aplazarlo todo, postergarlo todo. Aunque sea para equivocarse, hay que realizar las aspiraciones en su hora, sin cobardías ni plazos prolongados. Tal es el deber urgente.

Una acción sistemática, en cuanto al plan es también recomendable. Adoptemos un programa quinquenal y acometamos su ejecución con recursos, entusiasmo y perseverancia. Eso es todo.

PROPAGANDA EN EL VACIO. - Las iniciativas son muchas, las otras pocas. Se piensa y se escribe a menudo sobre servicios indispensables, pero lo realizado no es ni la centésima parte de todo ello. Y en esta discrepancia entre el

## PLANCOS DE CONSTRUCCION DE LA CASA CONSISTORIAL DE COCHABAMBA

Se convoca a concurso de proyectos para la construcción de la CASA CONSISTORIAL DE LA CIUDAD DE COCHABAMBA, con sujeción a las condiciones siguientes: a) - Se otorgará dos premios, el 1o. de Bs. 2,000.- (dos mil bolivianos) y el segundo de Bs. 1,000.- (un mil bolivianos), para los anteproyectos que a juicio del Jefe de Tráfico sean merecedores de ellos. b) - El proyecto deberá ser presentado en primer lugar, y a su cargo la confección de los planos definitivos, detalles y especificaciones de construcción, prescrito en este caso el porcentaje respectivo sobre el costo de la obra. c) - Los proyectos deberán comprender además detalles de construcción con vistas perspectivas, etc.; debiendo el anteproyecto principal tener un costo de Bs. 1,200.- d) - Los proyectos deberán ser presentados hasta antes del día 30 de junio del presente año en la Secretaría Municipal, firmados con autógrafos, y, en sobre aparte, sellado y lacrado, el nombre del proyectista. e) - Los datos, planos, detalles y plano del terreno disponible para la construcción serán suministrados a los interesados en la Dirección Municipal de Obras Públicas, personalmente o por correo. Cochabamba 31 de marzo de 1937. Por orden del señor Alcalde Municipal, EL OFICIAL MAYOR DE LA MUNICIPALIDAD DE COCHABAMBA.

## "MALBAY"

Fábrica de: BOMBONES, TORRES, GOMAS, CREMAS, CAMELOS y PASTILLAS en general. Elaboración de CAFE MOLIDO PURO. Pida PIMIENTA MOLIDA "MALBAY" Excelente calidad. CARNE DE MEMBRILLO, ptes. de 1/4, 1/2 y libra. - Delicioso producto higiénicamente elaborado. Ventas por MAYOR y MENOR - Haga sus pedidos a MALAGA & BAYRO Fábrica Pichincha 371 - (Un paso calle Ingavi) - Casilla No. 153 - La Paz. En Oruro: Gran Agencia LUZIO - Av. 6 de Octubre esq. Adolfo Mir - Casilla 79. En el Beni: Agencia CANEDO REYES. En Cochabamba: Agencia CANEDO REYES, General Achá No. 138 - Casilla No. 63.

### PERFORISTAS

Se necesita prácticos y competentes. Indicar presentarse sin certificados que acrediten aptitud. Referencias: TREPPE & Cia

# La Universidad Mayor de "San Andrés" cuenta con un presupuesto de 3.900.000 bolivianos

Después de los últimos días la prensa de la localidad se ha venido ocupando de diversos asuntos que atañen al desenvolvimiento de la Universidad Mayor de San Andrés, y con objeto de desvirtuar dichos comentarios ha expedido el día de hoy el siguiente comunicado:

## COMUNICADO DE LA UNIVERSIDAD MAYOR DE "SAN ANDRÉS".

Con referencia al editorial publicado por un diario local en su edición correspondiente a viernes 7 de mayo en curso, la Universidad Mayor de "San Andrés" se ve en la necesidad de puntualizar los siguientes hechos:

### LA AUTONOMIA ECONOMICA

I. — Al hacerse cargo de sus funciones el actual Rector de la Universidad, no existía la Autonomía Económica y el Presupuesto Universitario se hallaba limitado en la suma de Cuatrocientos Mil Bolivianos, cantidad cuya administración no tenía y que el Tesoro Nacional le entregaba por módica

## Un extenso comunicado oficial. Es la que menores derechos de matrícula exige en la América del Sur

mas mensualmente. La sanción de los Decretos Supremos de los días 10 de julio de 1936, sugeridos y redactados por la Universidad Mayor de "San Andrés", ha permitido elevar el mismo Presupuesto a la importante suma de Tres millones novecientos mil bolivianos, cuya versión estrictamente presupuestada se verifica con el riguroso examen de la Contraloría General de la República, que tiene destacado un Interventor permanente en la Tesorería Universitaria.

La Autonomía Económica ha permitido a la Universidad adquirir el dominio absoluto de los inmuebles en sus institutos y sobre los cuales anteriormente tenía apenas posesión precaria. Este resultado fue el fruto de largas y laboriosas gestiones sostenidas con el Estado, que culminaron en el Decreto Supremo de 17 de diciembre de 1936 y en la escritura de trans-

ferencia de 3 de enero del año en curso. Consiguientemente, antes de esta conglutina, la Universidad carecía de un local medianamente decente para alojar a sus Facultades y Escuelas, que se hallaban dispersas en casas de alquiler.

En su discurso de toma de posesión, el actual Rector esbozó en pocas palabras el programa que se proponía llevar a cabo; el cual se limitó entonces a la consecución de la Autonomía Económica. Esta obra, para cuya realización podía haberse juzgado estrecho el período rectoral de tres años, ha sido afortunadamente vencida con éxito en el reducido lapso de ocho meses. Hoy, la Universidad tiene la posesión y el dominio del antiguo edificio del Colegio Militar, adquirido del Estado en el precio de cuatro millones de bolivianos finalizados en un cincuenta por ciento con la venta en subasta pública de los inmuebles cuya propiedad fue transferida a la Universidad por escritura pública No. 10, suscrita por el actual Rector ante el Notario de Hacienda en fecha 9 de enero de 1937, y en el otro cincuenta por ciento mediante préstamo hipotecario que será servido con los recursos universitarios anuales durante veintiocho años. Implicando en consecuencia la adquisición del edificio del Colegio Militar, una transacción onerosa y no una donación como erradamente sostiene el Departamento de Propiedad Nacional.

### LOS EXAMENES DE COMPETENCIA

III. — Los tan debatidos exámenes de competencia para la provisión de las Cátedras vacantes en la Facultad de Derecho, se resolvieron por el Consejo Universitario accediendo a reiteradas solicitudes de los alumnos de esta Escuela, los cuales se acogían a disposición expresa del Estatuto Universitario que prevé este medio de designación del elemento docente y, no obstante, de que las autoridades de la Universidad son contrarias a este procedimiento para el que no existe aún el espíritu universitario antes referido, se constituyó los tribunales examinadores con los elementos más prestigiosos y destacados del foro y de la administración. Sensiblemente, la mayoría de las personas invitadas, con honrosas excepciones, declinaron la colaboración que se les había pedido. Finalmente, a pesar de haberse hecho pública la convocatoria por todos los medios, muy pocos fueron los interesados a concurrir en estas pruebas y hubo de llevarlas a cabo con los e-

### PLAN INTEGRAL.

II. — El mismo diario, tuvo oportunidad, en meses anteriores de comentar elogiosamente el plan integral de reforma del sistema educacional en el país, que se propone llevar a cabo la Universidad Mayor de "San Andrés", acometiendo resueltamente el problema de la Instrucción media y superior. Este plan, cuidadosamente elaborado y cuyo conocimiento es público, da a entender pues que en la Universidad queda mucho por hacer. La gigantesca empresa, tenía lógica y racionalmente que comenzar por la base, por las raíces, que en el caso presente están constituidas por el aspecto material o económico del problema. Si éste ha podido salvarse ventajosamente por su mismo carácter material, es incuestionable que la Universidad, cuando haya terminado su definitiva instalación en su nuevo local y puesto en funcionamiento los cursos, afrontará resueltamente aquella reforma y especialmente la creación del espíritu universitario que lamentablemente

es desconocido en absoluto en el país. Y si tiene un programa proyectado para el objeto, ello constituye cabalmente la demostración de que sus autoridades consideran que la actual situación en este orden no es satisfactoria y dista mucho de la perfección anhelada por propios y extraños. Queda por resolver el aspecto espiritual y la Universidad marcha hacia este fin con la seguridad de contar con la colaboración noble y desinteresada de todos en el esfuerzo conjunto y constante que requerirá de largos años de trabajo. El espíritu y la organización de que pueden gloriarse las grandes Universidades, no se improvisan ni se alcanzan en pocos meses ni en algunos años, sino en el transcurso de varias generaciones.

Se tachó el plazo brevísimo de quince días que se concedió entre la convocatoria y la realización de los exámenes sin tener en cuenta que la preparación de un aspirante a Catedrático no se improvisa, pues ella es el fruto de largos años de dedicación.

### MATRICULAS UNIVERSITARIAS

IV. — Se ha afirmado también que la Universidad ha cerrado el ingreso a los estudiantes no pudientes, fijando para el objeto subidos derechos de matrícula, que tendrían el odioso e inaceptable carácter de selección de clase, lo cual es absolutamente falso, pues la matrícula universitaria de Bs. 50 por cada año académico actual mente vigente, ha regido sin interrupción como efecto de la ley de 27 de diciembre de 1917. El Consejo Universitario, a apru- bilar el Reglamento de Timbres Universitarios, no ha aumentado este valor que, por consiguiente, viene regiendo desde hace ve-

llos años. Sobre este particular, cabe anotar que probablemente la Universidad de La Paz, es la que menores derechos de matrícula exige en toda la América del Sur.

V. — Se ha dicho también que en las oficinas administrativas del Rectorado se ha impuesto un círculo familiar y estrecho, que maneja discrecionalmente los intereses de la Universidad. Nada más alejado de la verdad para el eficiente servicio, se ha buscado el curso de elementos capacitados y de larga tradición administrativa, en forma de que actualmente el movimiento administrativo se desenvuelve normalmente.

### INVITACION DEL CONSEJO UNIVERSITARIO

Para terminar, el Consejo Universitario invita cordialmente a los periodistas, al público en general y particularmente a todos aquellos que demuestren tan vivo interés por atacar sin conocimiento de causa a la Universidad, a concurrir presente en las oficinas del Rectorado, donde se les informará ampliamente acerca de cuantos aspectos quisiesen examinar. La Paz, 8 de mayo de 1937.

## CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

### PRORROGA DE CONVOCATORIA

En vista de la petición de varios proponentes que no han recibido las cotizaciones que tienen solicitadas en el extranjero y por convenir a los intereses fiscales la mayor concurrencia posible de interesados a esta licitación, se prorroga por última vez hasta el día 20 de mayo próximo a las 17 la convocatoria a propuestas para la compra de maquinarias y accesorios para el montaje de una EDITORIAL DEL ESTADO.

La Paz, 19 de abril de 1937.

EL SECRETARIO GENERAL.

## EL POLVO ROYAL obsequia a sus favorecedores



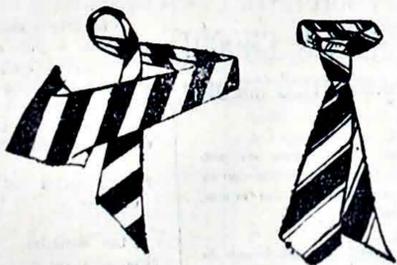
GRATIS—El nuevo folleto "Fiestas" ... hermosamente ilustrado.

Los fabricantes del Polvo Royal le ofrecen este interesante folleto, que contiene ideas de gran novedad y recetas de platos exquisitos para festejar a sus amistades. ¡No demore en obtener su ejemplar!

Nombre...



Preciosos trajes de baño de pura lana, recién llegados, a Bs. 75.—



Corbatas de seda en colores y dibujos de alta novedad un inmenso surtido, para todos los gustos, en siete calidades a los siguientes precios Bs. 7.— 9.— 11.— 14.—

36.— y 40.—

Pañuelos de seda para bolsillo en lindos colores a Bs. 10.

## -RECIENTE RECIBIDOS-

ABRIGOS PARA SEÑORA, PARA SENORITAS, Y PARA NIÑAS UN GRAN SURTIDO EN ES TILOS Y TAMAÑOS DE ULTIMA MODA.

## ALMACENES "LA ESPERANZA"

-MERCADO ESQUINA COLON-

MANUEL BUENO

## LUIS NOVILLO ERGUETA

### CORREDOR DE COMERCIO

Cambio de moneda. Compra-venta de papeles valorados, giro, moneda extranjera. Propiedades inmuebles, comisiones y representaciones. Esquemas Comerciales. Comercio 371 (altos). Teléfono No. 258.— Casilla No. 132 — La Paz — Bolivia.

### EN ALQUILER

Departamento moderno, con todas las comodidades deseables, jardín, garage. Dirigirse: Calle Cap. Ravelo No. 629.

# IMPOTENCIA



DEBILIDAD SEXUAL AGOTAMIENTO FISICO FRIGIDEZ - VITALIDAD NEURASTENIA SEXUAL FRIGIDEZ EN LA MUJER

## REJUVENECIMIENTO TOTAL

de las energías perdidas. Recorra siempre tomando el

# HOLONERGIL

FORMULA CIENTIFICA DE ALTO VALOR TERAPEUTICO

El HOLONERGIL siempre RESULTA ECONOMICO POSITIVO RESERVADO

VENTA: En todas las grandes Farmacias de la República DEPOSITO: En todas las Droguerías de la Capital

CASA ORMACHEA, CALLE SOCARAYA - CASILLA 688, LA PAZ

# ¡Alerta!

Tome siempre medicinas seguras e inofensivas como la

# CAFIASPIRINA

el producto de confianza contra dolores de cabeza, muelas y oído; neuralgias; cólicos femeninos; reumatismo, etc.



# AVENTURAS DE TARZAN



Los salvajes maniataron a Tarzan y lo llevaron a una choza de la aldea.



Luego pusieron a Bohqdu sobre una camilla de ramas de arboles



"Cura el mono, si puedes" Molu dijo a Tarzan "Necesito esclavos fuertes para los pozos de tajfos."

Tarzan no prestó atención a la sentencia de muerte. Su único deseo era aliviar los sufrimientos de su amigo.



Custodiado por dos negros, el hombre mono fue al bosque a juntar hierbas para hacer un remedio.



Por espacio de varias horas, los médicos brujos de Waioris observaban con envidia el efecto mágico del remedio estimulante.



El mono herido recobraba sus fuerzas. Por fin reconoció a su amo... encadenado.

Luego su mirada cayó sobre Molu del desierto, enemigo de su amo.



Una repentina ira se apoderó de la enorme bestia.

...y con sus gigantescas manos, quebró el espinazo del hombre como una rama seca.



Bohqdu aflojó las manos, y su victima se desplomó en el suelo. Los salvajes quedaron electrizados. Ahora, pensó Tarzan, los salvajes van a vengar la muerte del hombre que era su Dios.



DOMINGO, 9 DE MAYO DE 1937

# NICK HABLA POCO



ESTA ESCARAPELA QUE ENCONTRE DEBE SER INSIGNIA DE LA CONVENCIÓN.



HOLA, QUERIDA! QUE AGRADABLE ES EL NO GAR TRAS LOS AJETREOS DE LA CONVENCIÓN PRESIDENCIAL.

AH! ESTAS AQUÍ! LA COMIDA VA A SER ESCASA.



MIRA! YA HA VUELTO DE LA CONVENCIÓN DON NICK! DEBE ESTAR MUY ORIENTADO.

SI LA SITUACION SE VA A PONER SERIA PARA NOSOTROS!



CUANDO LOS DUA- NETES DE DON NICK ESTAN BA- JO LA MESA, ES COSA SERIA!



ASI QUE HA VUELTO DE LA CONVENCIÓN EL GRAN ORADOR?

SI, TODA- VIA OS- TENTA LA INSIGNIA OFICIAL DEL PARTIDO!



NO SE LO TOMEN A MAL! CUANDO PRO- NUNQUE MI DISCURSO, TODOS LOS SONVENCIONA- LES ESTUVIERON PEN- DIENTES DE MI PALABRAS!

PARESE Y MUESTRENOS COMO LOS BAUTIVO CON SU ELUCUEN- CIA!



SEÑOR PRESIDENTE, PRES. DELEGA- DOS... ESTAMOS AQUI REUNIDOS PARA ELEGIR CANDIDATO A LA PRIMERA MA- GISTRATURA.



MUY BIEN! VIVA DON NICK!

EL PARTIDO SE HALLA ABOGADO A LA CRISIS MAS GRAVE DE TODA SU LARGA EXISTENCIA!



TALES SON MIS IDEAS ACERCA DE LA POLITICA DEL FUTURO GOBER- NO. HE DICHO SEÑORES!



HIP-HIP HURRA! VD. ES UN ORADOR FORMIDABLE... HASTA CON EL ESTOMAGO VASIO.



MUY BIEN, SR. SENADOR... Y NUNCA HE MORS COMIDO TAN BIEN.

¡EU!



Y BIEN PRESIDENTE NICK! MIENTRAS HAY BEBIDAS EL GO- BIERNO, ELLOS MANE- JABAN MUY BIEN EL CUEVILLO Y EL TENERO!

# GIL Y BODO



BUENO AHO- RA EXPLICA- ME ESE GRAN IN- VENTO TUNO CON EL CUAL ESPE- RAS HACERTE MULTIMILLONA- RIO. VEAMOS.



SE TRATA DE UNA ESTAMPILLA QUE NO HAY QUE MOJAR PARA PE- GARLA EN EL SOBRE PORQUE VA IMPRESA EN PAPEL MATA- MOSCAS.



OCURRENCIAS DEL SR. B. ODO. ¡CARAMBA! CREO QUE NO ESTÁ BIEN QUE VAYA AL BAILE DE DISFKAZ ASI ME AFEITARE.

# AVENTURAS DE UN EMPLEADO



SUERTE HAS TENIDO, DE PESCAR UN ANIMAL DE ESE TAMAÑO

PURA ILUSION DE OPTICA, PATRON! EL PESO EXCESIVO DE ESTE BICHO HA QUEBRADO LA INTEGRIDAD DE MI CAÑA DE PESCAR



JA! JA! A CADA CHANCHO LE LLEGA SU SAN MAR TIN... NO LO TOME A MAL PATRON... ME REFIERO A LA MALA SUERTE QUE...

... NO TE DISCULPES... NO VALE LA PENA... PERO AHORA, QUE HACEMOS? TU SIN CAÑA, YO SIN LINEA!



PATRON, YA ENCONTRE LA SOLUCION... PONIENDO EL HILO DE MI CAÑA A LA SUYA, TODAVIA PUEDO SEGUIR PESCANDO ¿NO LE PARECE?

Y YO, MIEN-TRAS TANTO ¿QUE HAGO? BUENO, ECHARE UNA SIESTITA, ES LO MEJOR QUE PUEDO HACER



¿COMO? ¿TODAVIA DESPIERTO? NO DINO VD. QUE SE IBA A ABANDONAR EN LOS BRAZOS DE MORFEO? ME PARECIO OIRLO RONCAR

ESO NO ERA RONCAR, SINO GRUNIR... TE FIGURAS QUE ME DIVIERTO, VIENTE PESCAR MUYA GUSTO, OBLIGADA CRUZARME DE BRAZOS



VD. ESTA SIEMPRE PROTESTANDO Y QUEJANDOSE... Y ESO, POR FALTA DE IMAGINACION! AHORA, POR EJEMPLO, LOS DOS PODRIAMOS ESTAR PESCANDO

¿COMO?



DUES, MIENTRAS YO PESCO EN EL MAR, VD. SE DEDICA A PESCAR... UN RESFRIO!

# LOS CEBOLLITAS Y EL CAPITAN



¡CUANTO TARDAMOS EN LLEGAR AL ABISMO DONDE EL DIABLO MUEVE LA COLA!



¿NO HABRA ALGUN ESOTERICO FEUDIBOAT POD AQUI?

CREO QUE ESE ES EL CAPAZOM DE LA TORTUGA SOBRE LA CUAL VENUS AFRODITA SE DORMA LOS CABELLOS



¡CARAMBOLAS! ¿HABRA TOMADO ESTE TAMBIEN LA PILDORA DE DON CUEBITO?



NO TE PONGAS ASI, MIKIFUZ, QUE ES TODO UN SEÑOR ELEFANTE



YO TE VOY A DAR, AQUI NO SE MOIESTA A LOS JUGUETES DE CUERDA

YO SOY EL AGUILA DE PELEO DE ESTAS LEGIONES Y ALDELA TLOYA



BUENO; SI SOS EL GUERRERO MAXIMO, YA VEDEMOS



TENEMOS EMBALACIONES DEL TAMAÑO DE UN ZUELO GLANDE DE MADELA



¡CHE, VIEJOS, ESTAN CECIENDO O ESTAN ESPERANDO A QUE LA REMOLACHA TENGA EL COLOR DE LOS DIAS GRISIS?



MAGA USO DE NUESTRA ESCUADRA ESTA ANCLADA EN EL DIQUE NUMERO 6869+8e732625



TALDARIAMOS 6475 AÑOS EN NACELE UN BUQUE MOSTLIOSO



CUIDADO; NO VAYA A SER QUE ENCONTREMOS LA ESCUADRA TURLA

ME PARECE REVIVIO LAS ENO CIANTAS BRUCAS FENILIAS, CUANDO EL MAR ERA PURDETE Y LOS PELES JUGABAN A LA RAYUELA SOBRE EL TRAVUULO Y MONTISTO ELEMENTO SALADO

# De todo un poco

## RESISTENCIA HUMANA.

Un individuo cualquiera puede morir por falta de sueño en diez días; por falta de agua en una semana, y por falta de alimento, ahora que la vida está sujeta a racionamientos, en periodos variables, según las circunstancias.

## NOTA DE INTERES

### PIRAMIDE DE GIZEH.

La pirámide de Gizeh, que aún existe, parcialmente en ruinas, fué construida antes de Jesucristo, y es el monumento más grande de todos los tiempos. Contiene dos millones trescientos mil trozos de granito, cada uno de los cuales pesa dos toneladas y media. En su interior hay algunas piedras de cincuenta toneladas cada una.

## RADIO

### HOY DOMINGO

Esta noche se realizará la acostumbrada transmisión radiofónica que ofrecen los estudios Cinematográficos de Hollywood para los aficionados de la América Latina. El programa de hoy domingo ha sido escogido por la Fabrica de Automoviles Ford y será patrocinado por la Estación W. A. B. C. afiliada a la Mutual System del Estado de Los Angeles. Aparte de las últimas noticias sobre las actividades de los astros y estrellas, noticias que se llevan en la presente estación y consigna de belleza, intervendrán con diversos números Al Pearce, Carl Hoff, Frances Langford, Eddie Duchin, Moissas y January y el famoso Duke Ellington, con su aplaudida orquesta de color en la interpretación del repertorio de jazz.

### "ARTURO"

El peinador de moda le presentará el último capricho en el peinado. — No olvide

Mercado 42. — Teléfono 1063.

## PISOS DE MADERA

Cepillado, pulido y encerado de pisos con maquinaria eléctrica.

Se trabajan sobre pisos nuevos y usados. Encerados en colores: natural, robie y caoba. — Enmascarados eléctricos.

SUCRE 992

## PELETERIA "BOSTON"

OCURRA A LA GRAN NOVEDAD DE: ZORROS PLATEADOS — MARTAS

Abrigos de

ASTRAKAN VISON. NUTRIA.

CUELLOS DE RENARDINA (HAUT MODA) COM E B O I O 543

## DR ENRIQUE BERRIOS

Enfermedades de señoras — Partos. — Operaciones de Alta Cirugía Ginecológica. Recreo 291. — Telefono 689.

## Señoras, Señoritas, defiendan su belleza CONSULTAS GRATIS

Lya Méndez B., titulada en Suiza, única representante de Madame BERARDI Almirante por un momento en masajes, baños faciales arreglo del busto, corrección de los venos y arreglo total de la figura, por medio de gimnasia y masaje, e último tratamiento en la eliminación del vello sin electricidad. "Indicaciones permanentes garantizadas" peinados al agua MARCEL, rulos maravillosos. — Vende los productos de la "Eloppaya de París"

Permite y aproveche de cuidar su belleza con todos los últimos adelantos modernos. En su domicilio Corín 435. Altes

# NOTAS DE SOCIEDAD

### DIPLOMATICAS

—Ayer se sirvió el banquete que el ministro plenipotenciario de Colombia y la señora de Muñoz Obando ofrecieron, en el local de la legación, en honor del señor Juan Manuel Salas, ministro plenipotenciario de Bolivia en Bogotá, y de su esposa, doña Elena Golcochea. Cambiaronse a los postres expresivos discursos, cuyo texto publicaremos en nuestra edición de mañana. Rodearon la mesa el ministro de Relaciones Exteriores y el ministro de Fines, el ministro de México y la señora de Rosenzweig Diaz, el ministro de Uruguay y la señora de Miriz Osello, el encargado de negocios de la Argentina y la señora Gastineira, el subsecretario de Relaciones Exteriores, el encargado de negocios de Alemania, señor Trieloury el jefe del Protocolo, el señor Guillermo Vermaza y señora y los señores Fabian Vaca Chávez y Hugo Videl.

—El próximo miércoles tendrá lugar el banquete que ofrecerá el ministro plenipotenciario de Gran Bretaña y la señora de Morris, con motivo de la coronación de S. M. Jorge VI de Inglaterra.

### REUNIONES

—Los alumnos de la Academia de Bellas Artes ofrecen esta tarde un pastel en honor del señor Cecilio Guzmán de Rojas director de dicho establecimiento, y despidiéndose a sus compañeros Félix Rojas y German Villazón.

—Continúan los preparativos para la matinee que los alumnos de la Academia de Bellas Artes ofrecen esta tarde un pastel en honor del señor Cecilio Guzmán de Rojas director de dicho establecimiento, y despidiéndose a sus compañeros Félix Rojas y German Villazón.

## MINISTERIO DE DEFENSA

### Aviso de remate

De orden del Ministro de Defensa se rematará un stock de llantas y cámaras nuevas para camiones el día 19 de los corrientes.

Mayores detalles tendrán los interesados en la Sección III del Ministerio. La Paz, 8 de mayo de 1937.

Alumnos de la Facultad de Ciencias Económicas y Financieras ofrecerán el próximo jueves, en el local del Club Ferroviario, celebrando la coronación de la Reina Universitaria de los Deportes.

—Esta tarde se verificará la matinee organizada por conocidos elementos deportivos, en los salones del Casino, celebrando la inauguración del Torneo Escolar de 1937.

### COMIDAS

—Ayer se sirvió la comida que un núcleo de amigos ofreció en obsequio del señor José Nuñez Hualpa, en el local del Malmbugo, con motivo de su próximo viaje a Europa.

—Como lo hemos anunciado oportunamente, hoy, a horas 12 y 30, será servido el almuerzo mensual de camaradería en el que se reúnen los miembros de la Orden "El Estuario" en su local de Miraflores.

—Conocidos elementos de la localidad están invitados a la comida que ofrecerá esta noche el directorio del club "Nimblea hallway" en honor de la delegación deportiva "Francia", como demostración de confraternidad y simpatía. Esta reunión tendrá lugar en el local del Club Ferroviario.

### MATRIMONIOS

—Ayer ha sido consagrada en la ciudad de Santa Cruz la boda matrimonial de la señorita Eddy Chávez Ortiz con el señor Julio Zurazo Cuena.

—En la residencia de la familia de la novia ha sido bendecida la unión matrimonial de la señorita Erella Carralita M., con el señor Juan B. Catacora.

—Con carácter privado ha sido consagrado ayer el enlace matrimonial de la señorita Ana Sanz Guerrero con el señor Horberto Vilela del Villar.

—En la residencia de la familia de la novia ha de ser consagrada hoy a horas 11 y 30, la boda matrimonial de la señorita Erlinda Dávalos con el doctor Ernesto P. Mier.

### RELIGIOSAS

—Buen número de fieles y representantes de las diversas congregaciones religiosas estuvieron presentes ayer en el acto del retiro y bendición del grupo escultórico de Nuestra Señora del Rosario de Pompeya que se venera en el templo de Santo Domingo.

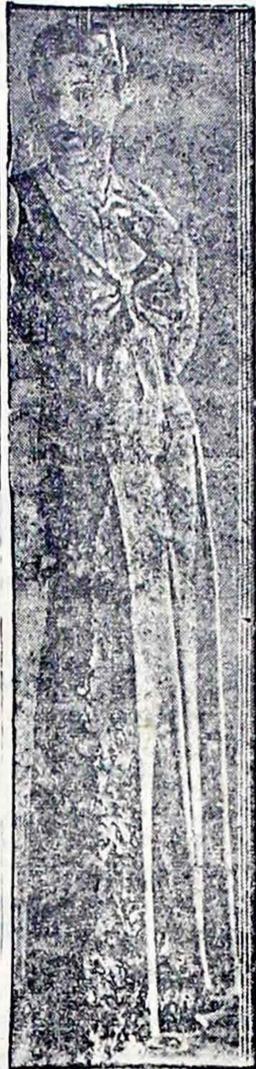
### ENFERMOS

—Quiero como desde ayer la señora María Jesús de Bustamante y Rivo, esposa del ministro del Perú.

—Noticias recibidas de Montevideo comunican encontrarse gravemente enfermo en aquella ciudad, atacado por una afección hepática, el ministro de Bolivia en el Uruguay, doctor Carlos Remero.

—Completamente restablecida de sus dolencias está la

## MODAS



Un modelo elegante de vestido de noche en terciopelo negro con un adorno sencillo en el cuello.

## Virtus

Era tan pulcro aquel sinvergüenza que cuando le dijeron que el sol tiene manchas, sólo iba por la sombra.

señora María Carmen de Bonnavios.

—En franca mejoría se halla la señora Lola Quiroga de Carrasco.

—Continua recibiendo atención médica la señora Mercedes Mier de Aro.

—Muy aliviada se encuentra la señora Dolores de Figueroa.

### VIAJEROS

—Desde ayer se halla entre nosotros, procedente de Buenos Aires, el doctor Carlos Calvo, ex-ministro de Bolivia en Rio de Janeiro.

—Procedente de Oruro ha venido el señor Eduardo Rivera en unión de su familia.

—De Cochabamba, la se-

# TEATROS Y CINES

## "EL DICTADOR" EN MATINEE Y "LOS PELLIZCOS" EN TANDA Y NOCHE HOY DOMINGO POR LA COMPANIA "TRAVESI"

Un programa lleno de interés es el que ofrecerá hoy domingo en las funciones de matinee, tarde y noche la compañía de Pilar Travesi en el escenario del Teatro Municipal, que desde la función del debut viene obteniendo resonantes triunfos artísticos.

En la matinee de horas 15 y 30 se representará la formidable obra "EL DICTADOR" que el pasado año ha constituido un éxito sin precedentes en los escenarios europeos, y que al ser traducida al castellano se ha reditado ese éxito. La compañía Travesi logra con esta pieza teatral un triunfo, donde la risa y los aplausos son la mejor demostración de la propiedad y el acierto de la interpretación.

Para esta función la empresa ha fijado precios especiales, que están al alcance de todos. En la segunda parte del programa figura el acostumbrado acto de variedades.

En las funciones de tanda general y en suaburna se ofrecerá "LOS PELLIZCOS" la más reciente obra estrenada en los teatros de España, y que no obstante de la anomalía provocada por la revolución, ha significado el éxito artístico del presente año. "LOS PELLIZCOS" ha sido estrenada por primera vez en Sud América por la compañía Travesi durante la temporada que en el mes de Febrero ofreció en la ciudad de L.

## HA DE MARCAR UN GRAN ACONTECIMIENTO ARTISTICO EL ESTRENO DE LA SUPER-EXTRA PRODUCCION M. G. MAYER "SANGRE DE CIRCO"

Su hijo era el único que le interesaba en el mundo... pero no podía conquistar su cariño por que se le interponía el odio. Y este hombre que arriesga como un niño y se dejaba vencer por el recuerdo pensando nada más que en su hijo. Este rápido esquema es el marco del cual se desarrolla el argumento de la super-producción Metro Goldwyn Mayer titulada "SANGRE DE CIRCO" que el Cine Princesa nos narra con el film de la función nocturna del viernes.

"SANGRE DE CIRCO" viene a sumarse a los éxitos rotundos que semanalmente conquista el Cine

Princesa, cuyos empresarios imbuídos de un verdadero criterio de selección artística saben elegir su programa, no en la lista de triunfos, que respaldan la Metro Goldwyn Mayer, que por hoy es el único sello que garantiza el mejor espectáculo cinematográfico no solamente en Bolivia sino en el mundo entero. Ahí radica el secreto de las preferencias del culto público, que elige una obra interesante y una marca que infunde admiración porque cumple lo que promete.

"SANGRE DE CIRCO" es el film que ha de conmover la emoción y la alegría de grandes y chicos.

Ahora Mercedes de Gumucio.

—Regresó de Oruro el señor Carlos Calvo Reyes.

—De esa misma ciudad el señor Jorge Ramos.

—Ha vuelto de Buenos Aires la señora Matilde Basualdo de Alvarez.

—De Uyuni, el señor Vio-

ter Encinas.

—De Potosí, el señor Alberto Subieta C.

—De igual procedencia el doctor Arturo Guzmán en casa patina de su familia.

—De Villazón, el señor Ernesto Ríos Vaca.

## FACULTAD DE INGENIERIA DE LA PAZ

Se pone en conocimiento de los alumnos, que las clases se iniciarán el día lunes 10 del mes en curso, de acuerdo al horario expuesto en la tabla respectiva en su nuevo local del Ex-Colegio Militar. Pueden asistir todos los que aún no hayan legalizado su situación debiendo hacerlo hasta el 30 del presente mes.

## TEATRO MUNICIPAL

### HOY DOMINGO HOY

Gran éxito de la Compañía COMEDIAS, DRAMAS y VARIEDADES

## PILAR TRAVESI

Matinée a las 3 y 30-La jocosa comedia EL DICTADOR Y VARIEDADES

Luneta general Bs. 5.00, Anfiteatro Bs. 2.00, Galería Bs.1.00

Tanda a las 6.30 y Noche a las 9.30

Estreno absoluto de la preciosa comedia LOS PELLIZCOS y gran acto de variedades

Luneta numerada Bs. 8.- luneta alta Bs.6.- anfiteatro Bs.3.- galería Bs.2.-

Proximo gran estreno LA DAMA SALVAJE

# Frases Breves

El que es amado por una mujer, triunfa en cuantos negocios emprende. En los lances de amor, de la inocencia a la falta no hay más que un beso. El amor es la ocupación de los desocupados y no tiene edad. Es un milagro que está haciendo siempre.

## RECETA POR DIA

### SOPA A LA CREMA.

Muy limpias tres zanahorias se rallan y se frien en manteca caliente de cerdo, junto con tres cucharadas de arroz. Sazonese con poca sal. Cubrase con dos litros de caldo y cuatro de leche. Déjese cocinar. En la soperá, antes de servir la sopa, deposítense dos cucharadas de crema de leche y un huevo al servir, para cada ración.

## CARTEL

### HOY DOMINGO

MUNICIPAL. — La compañía Pilar Travesi ofrecerá en matinee: "El Dictador". En tanda y noche: "Los Pellizcos"

PRINCESA. — Matinée: "Comicas". — Matinée: "Melodias de Broadway". — Tanda y noche: "Oh, Marietta."

PARIS. — Matinée: "Cow-Boys". — Matinée: "El Circo de los Hicheston". — Tanda y noche: "El Guevón."

BOLIVAR. — Matinée: "Cow-Boys". — Matinée: "La novia de Frankenstein". — Tanda y noche: "Las cruzadas". — Noche: "La novia que vuelve".

MIGNON. — Matinée: "Cómicas". — Matinée: "Fiel a su consigna". — Tanda y noche: "La ciudad Oculta".

## TEATRO MUNICIPAL

Hoy domingo 9 de mayo. La espléndida compañía de Comedias Dramas y Variedades. PILAR TRAVESI

Ofrece tres grandes funciones: Matinée a las 1.30.

Pondrá en escena la arribantada comedia traducción del alemán por Bishamon los titulos. EL DICTADOR y GRAN ACTO DE VARIEDADES

Luneta general Bs. 5.00. Anfiteatro Bs. 2.00. Galería Bs. 1.00

Tienda a las 6.30 y noche a las 9.30. Estreno absoluto de la preciosa comedia.

LOS PELLIZCOS y GRAN FIN DE FIESTA

Luneta numerada Bs. 8.00. Luneta alta Bs. 6.00. Anfiteatro Bs. 3.00. Galería Bs. 1.00.

Más que nunca gran función popular. Próximo gran estreno: LA DAMA SALVAJE.

## FERROCARRIL DE ARICA A LA PAZ

### Sección boliviana

Se pone en conocimiento del público que el servicio de ferrocarril de Arica a La Paz, entre Viacha y La Paz y viceversa, se añadirán los siguientes autocarriles, a partir de fecha 8 del actual:

Los días sábados saldrá de Viacha un autocarril a no ras 13.00 para llegar a La Paz a horas 14 y 5.

Los días domingos saldrá llegar a Viacha a horas 9 y 15.

La Paz, 6 de mayo de 1937.

La Administración General

## DR. JULIO PERERA

Ex médico de la Hospital de Niños y de Clínicas de Buenos Aires.

Especialidad en ENFERMEDADES DE NIÑOS y medicina interna

Calle Comercio y domicilio: Mercado 145. — Teléfono 142.

Periodistas y Referées juegan hoy en la mañana en el Stadium La Paz

Conforme ha sido anunciado por la prensa local, hoy en la mañana...

Este encuentro, para el que ambos contendores se han preparado...

Los sagueros son José Ríos y José Espinosa, ambos considerados como infranqueables backs.

LOS EQUIPOS

Los cuadros representativos de Deportivo Prensa y Referées, están formados por jugadores de corazón...

Ampliando personalmente a los jugadores de Deportivo Prensa, llegamos a la conclusión de que el cotejo, por parte de ellos, ha de ser reñido.

El arco estará defendido por Alfredo Candia, jugador que posee conocimiento en el puesto de guarda valías.

LA PERSPECTIVA DE UN RENIDISIMO ENCUENTRO HA DESPERTADO ENORME INTERES EN EL PUBLICO DE LA PAZ. -- SE DISPUTARA LA COPA DE PLATA DONADA POR EL AI CALDE MUNICIPAL Y ONCE MEDALLAS DONADAS POR EL DIRECTOR GENERAL DE DEPORTES. -- OTRAS ONCE MEDALLAS O'BEQUIADAS POR EL REFEREE V. URQUIOLA SERAN ENTREGADAS AL EQUIPO PERDEDOR MISS BOLIVIA DARA EL KICK OFF

LOS CONTENDORES DE ESTA MAÑANA

DEPORTIVO PRENSA

(Blusa blanca con banda negra)

- Candia, Ríos, Espinosa, Suárez, Sardón, Carvajal, Zalazar, Pando, Vargas, Saravia, Zavala, Ocampo, Uría, Waisman, Staszkesy, Velasco, Molina, Franco, Carazana, Anker, Urquiola, Korein

(Blusa blanca)

REFEREES

Luis V. Zavala de inter, Luis G. Saravia al centro, Saridón de inter derecho y Pando de puntero derecho.

Las jugadas de cohesión y sobre todo de precisión se verán en este quinteto, que durante sus entrenamientos ha llegado a perfeccionar un determinado sistema de ataque, que dará mucho que hacer a sus rivales.

LOS REFEREES

En cuanto al equipo de los "soplitos" podemos asegurar que es también formado por jugadores de corazón y que desde hace mucho tiempo juegan juntos.

KOREIN

El día de ayer ha llegado Korein procedente de Buenos Aires. Los referes, consignaron su nombre como arquero, pero, parece q'

Korein no ha de poder actuar debido a la altura y otros factores, no le permiten. En esta virtud, los referes, seguramente han de reemplazarlo con el suplente.

Los backs constituyen el lado fuerte de la defensa de los soplitos. Anker y Urquiola, serán los que se encarguen de evitar los ataques de la línea agil contraria.

PRELIMINARES

A fin de dar mayor realce al cotejo entre periodistas y referes, se ha formalizado un encuentro amistoso entre los equipos "A" y "B" de San Calisto.

Este match preliminar entre los "soplitos", ha de servir para que el directorio y el capitán del cuadro superior, formen el equipo privilegiado de San Calisto.

Estamos seguros de que estos muchachos, han de brindar un match preliminar de lucidas acciones.

Asistirán a este encuentro, "Miss Bolivia", señorita Emma González Aguirre, la hija del deporte, señorita Isabel Zalles Cisneros y distinguidas señoras de nuestros círculos sociales y deportivos.

TROFEOS

En este match de importancia ha de disputarse la copa donada recientemente por el Alcalde Municipal, señor Hugo Eraso Rivera.

La casa Signa, ha donado una pelota marca "Chakabero" para el cuadro vencedor. Como se verá, no puede ser más interesante el encuentro que periodistas y referes han de realizar el día de hoy a las 10 y 30 horas en el estadio "La Paz".

TROFEO

El trofeo "Presidente Toro", que ha quedado pendiente de la el match empatado en el vecino puerto de Arica, será nuevamente disputado en este cotejo. Se trata de una copa hermosa y quiz, constituye uno de los trofeos más valiosos de los que fueron oficialmente disputados por Colo-Colo.

Con respecto a mi labor, dijo también el señor Korein, que en que los muchachos saquen resultado, poniendo de su parte todo su entusiasmo y su disciplina.

No puedo ofrecer por de pronto nos dijo finalmente, nada en teoría, espero poderme en acción para conseguir todo lo que más anhelo, formar deportistas verdaderos.

FEDERICO SARMIENTO

Procedente de la República Argentina, donde fue a combatir sus estudios, ha llegado a esta ciudad, el joven deportista federico sarmiento Carunchu, hijo del exiliado de la Argentina en Bolivia, don Felix Sarmiento.

Federico Sarmiento, constituye una simpática y popular figura en los círculos de basket-ball, tanto más merecidos cuanto que él ha sido incluido en el prestigio de su destacada actuación en las canchas y fuera de ellas, imponiéndose siempre a sus actividades deportivas.

Sarmiento comenzó a exhibir sus destacadas condiciones para el deporte en el Instituto Americano. Su paso por el colegio La Salle no hizo más que acrecentar sus altas cualidades, que determinaron su inclusión en el equipo de primera división del Nimbles Sport Association, campeón de la temporada en que Sarmiento le prestó su eficaz concurso.

Por estas circunstancias que revisten especial significación para el mundo del basket-ball, su retorno al país ha de ser visto con particular agrado, ya que no solo se trata de un elemento de considerable valor desde el punto de vista técnico, sino también porque Sarmiento traduce singularmente aquello que los ingleses llaman la más pura calidad del sportman, la labor íteramente intraducible de lo que quiere decir gentil-hombre. Eso es Sarmiento y por ello le tributamos una afectuosa bienvenida.

UNION FERRARICA Y NIMBLES RAILWAY JUEGAN ESTA TARDE

EL MATCH INTERNACIONAL DE LAS 15 Y 30 HORAS, HA DESPERTADO INTERES EN LA AFICION -- SE TRATA DE DOS EQUIPOS DE EMVERGADURA NOTABLE SE DISPUTARA EL TROFEO "PRESIDENTE TORO" -- LOS PRELIMINARES

Para esta tarde a las 15 y 30 horas, ha sido fijado el primer match internacional entre "Ferrarrica" de Arica y "Nimbles Railway" de esta localidad.

"Ferrarrica", como lo hicieramos saber en nuestras anteriores ediciones, hará su primera presentación, frente a Nimbles Railway, en un cotejo que será de destacada importancia. Pues, como recordará el público, Nimbles Railway, empató a tres goles por lado, con Ferrarrica, cuando el cuadro local visitó el vecino puerto de donde proceden nuestros visitantes.

Tenemos las mejores referencias de los jugadores que han de actuar defendiendo los colores de Ferrarrica. Pues, la última temporada ha sostenido una serie de matches de gran importancia, en los cuales han podido adquirir más cohesión y eficacia en sus filas.

Es indudable también que Ferrarrica, trae sus mejores hombres y algún refuerzo, por cuanto su rival de esta tarde, es uno de los cuadros que el mejor rato dá una sorpresa mayúscula.

SE ENTRENARON

A fin de colocar el terreno y hacer una leve práctica en el nuevo campo de honor, los visitantes se han entrenado el día viernes en el estadio de Miraflores.

Por esta peñuela sesión de entrenamiento, hemos podido llegar a la conclusión de que, ovillan

mente se trata de un conjunto que posee verdaderos valores. Sus integrantes, de realce contextual física, practican el balompié con una admirable armonía.

NIMBLES RAILWAY

Atentos a la importancia que encierra su match de esta tarde, los jugadores de Nimbles Railway, se han preparado convenientemente

Llegó ayer el entrenador argentino José Korein

El día de ayer, por la combinación ferroviaria internacional, llegó procedente de Buenos Aires el señor José Korein, contratado por el Gobierno de Bolivia, como entrenador de fútbol.

KOREIN SALUDA A LOS DEPORTISTAS BOLIVIANOS

A los pocos minutos de que bajara del tren, tuvimos oportunidad de conversar con el señor José Korein, quien a nuestras primeras palabras de bienvenida, nos dijo lo siguiente:

Me encuentro sumamente complacido de haber llegado a Bolivia, después de una serie de dificultades que me presentaría en Buenos Aires, dificultades que por momentos me hicieron pensar de

que quizá no hubiese podido cumplir con mi gran deseo de visitar este generoso y simpático país. Tuve muchos deseos, — prosiguió el entrenador Korein, — de venir a Bolivia, y ahora que estoy acá, me es grato, saludar por intermedio de "LA RAZON", atentamente a todos los deportistas bolivianos, expresando al mismo tiempo, que me una que me anhela de tener la colaboración que se requiere para el fin con el que he venido.

Instantes después, y acompañado por el director general de deportes, Teul. Rodríguez, Waisman y otros, llegamos al alojamiento del entrenador señor Korein, y a allí, pudimos departir más extensamente.

El señor Korein, que a primer golpe de vista, hace la mejor impresión, es un hombre sencillo y sincero. Nos habla de sus impresiones de viaje, de la altura que lo fatiga, de las dificultades con las que tropesó, durante todo este tiempo, pudimos advertir en Korein, a un gran deportista.

Me encantara a. El deseo de haber llegado a Bolivia, país que él que tuvo simpatías desde la infancia del Plata. Se propone trabajar con tenaz y con constancia, y nos hace resaltar, lo que por medio de nuestras crónicas de siempre dijimos, la constancia y sobre todo de la DISCIPLINA que debe existir en un deportista, para llegar a un exitoso final.

Tengo predilección por la juventud, nos dijo entre otras cosas, porque en ellos, basándose un estudio psicológico previo; se puede aplicar un sistema de enseñanza muy provechoso. Los muchachos, cuando, son los mejores factores para conseguir un rendimiento deportivo, porque en ellos se encuentra la máxima plasticidad, ya que estos, pueden ser educados por diversos medios, a conseguir la formación física, fuerte y provechosa de una juventud.

Con respecto a mi labor, dijo también el señor Korein, que en que los muchachos saquen resultado, poniendo de su parte todo su entusiasmo y su disciplina.

No puedo ofrecer por de pronto nos dijo finalmente, nada en teoría, espero poderme en acción para conseguir todo lo que más anhelo, formar deportistas verdaderos.

El día de ayer ha llegado Korein procedente de Buenos Aires. Los referes, consignaron su nombre como arquero, pero, parece q'

El cuadro del UNION FERRARICA formará así:

El conjunto local estará formado por los siguientes: Miranda; Terrazas, Cevallos; Inga, Miranda (cap), Gozalvez, Centellas, Morales, Pinilla, Cortés y Garza.

El cuadro del UNION FERRARICA formará así:

El día de ayer ha llegado Korein procedente de Buenos Aires. Los referes, consignaron su nombre como arquero, pero, parece q'

El cuadro del UNION FERRARICA formará así:

CUANDO SE IMPLANTE LA "BRUSQUEDAD TECNICA"...

